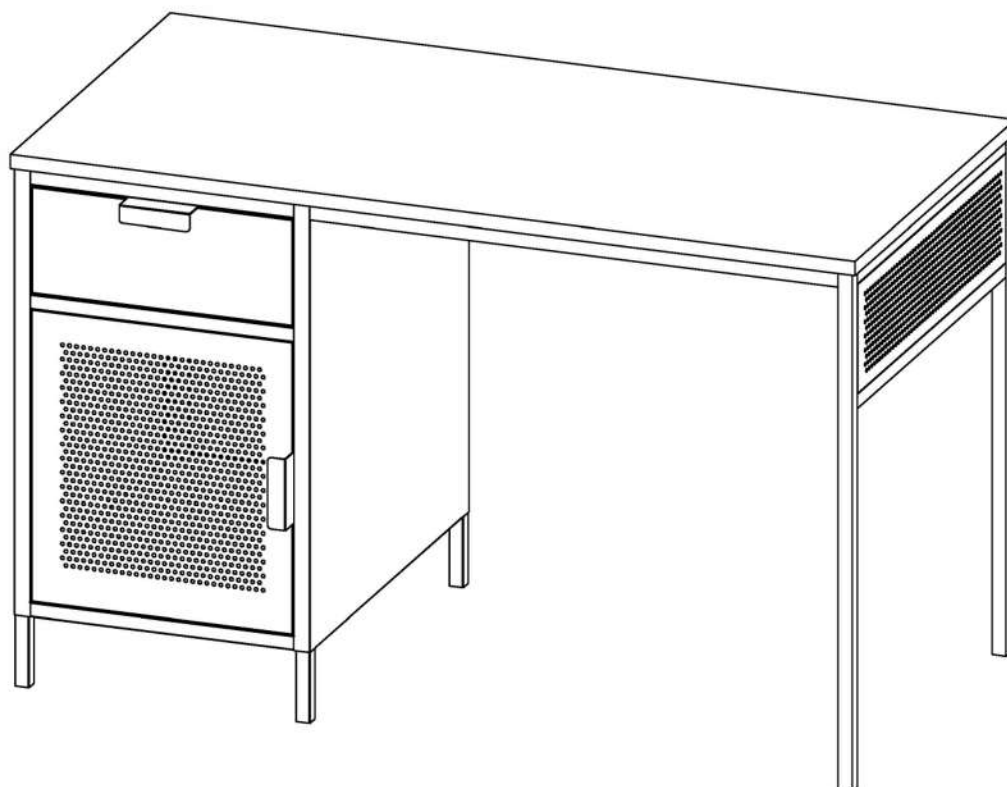




PANTONE04
L120 x W60 x H75cm

REF:BUPANT4MT03
PO:DG24-ID0079



30 KG



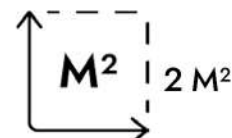
X 1



X 3



150 MIN



2 M²

IMPORTANT / IMPORTANT / WICHTIG / IMPORTANTE / IMPORTANTE / BELANGRIJK / IMPORTANTE

- FRANÇAIS : Notice à conserver pour utilisation ultérieure ou demande de SAV. Assurez-vous d'avoir reçu toutes les pièces avant de commencer le montage de vos meubles. Ne jetez aucun emballage avant d'avoir vérifié que vous disposez de toutes les pièces et de l'ensemble des accessoires. Assemblez votre produit en respectant l'ordre défini par la notice et si possible dans la pièce de destination.

- English : Keep these instructions for future use or to request after-sales service. Please note Make sure you have received all the parts before starting to assemble your furniture. Do not throw away any packaging until you have checked that you have all the parts and accessories. Assemble your product in the order shown in the instructions, and if possible in the room you are using it in.

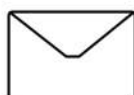
- DEUTSCH : Bewahren Sie die Anleitung für den späteren Gebrauch oder die Beantragung eines Kundendienstes auf. Wichtiger Hinweis: Vergewissern Sie sich, dass Sie alle Teile erhalten haben, bevor Sie mit dem Aufbau Ihrer Möbel beginnen. Werfen Sie keine Verpackungen weg, bevor Sie sich vergewissert haben, dass Sie alle Teile und das gesamte Zubehör erhalten haben. Bauen Sie Ihr Produkt in der in der Anleitung vorgegebenen Reihenfolge und wenn möglich im Zielraum zusammen.

- ESPAÑOL : Conserve estas instrucciones para utilizarlas en el futuro o para solicitar el servicio posventa. Atención Asegúrese de haber recibido todas las piezas antes de empezar a montar su mueble. No tire ningún embalaje hasta que haya comprobado que tiene todas las piezas y accesorios. Monte su producto según el orden definido en las instrucciones y, si es posible, en la habitación en la que se va a instalar.

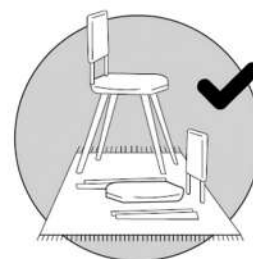
- ITALIANO : Conservare queste istruzioni per un uso futuro o per richiedere l'assistenza post-vendita. Si prega di notare Assicurarsi di aver ricevuto tutti i pezzi prima di iniziare a montare i mobili. Non gettare via l'imballaggio prima di aver verificato di aver ricevuto tutti i pezzi e gli accessori. Assemblare il prodotto secondo l'ordine definito nelle istruzioni e, se possibile, nella stanza in cui deve essere installato.

- NEDERLANDS : Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik of om service na verkoop aan te vragen. Let op Zorg ervoor dat je alle onderdelen hebt ontvangen voordat je begint met het monteren van je meubel. Gooi de verpakking pas weg als je hebt gecontroleerd of je alle onderdelen en accessoires hebt. Zet je product in elkaar volgens de volgorde in de instructies en indien mogelijk in de kamer waar het geïnstalleerd moet worden.

- PORTUGUÊS : Guarde estas instruções para utilização futura ou para solicitar um serviço pós-venda. Nota Certifique-se de que recebeu todas as peças antes de iniciar a montagem do seu móvel. Não deite fora as embalagens antes de se certificar de que dispõe de todas as peças e acessórios. Monte o seu produto de acordo com a ordem definida nas instruções e, se possível, na divisão onde vai ser instalado.

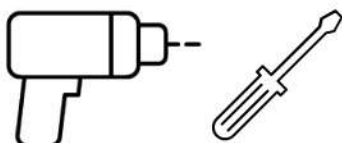


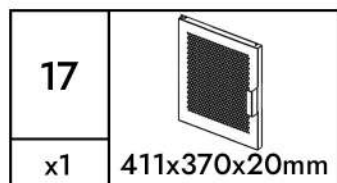
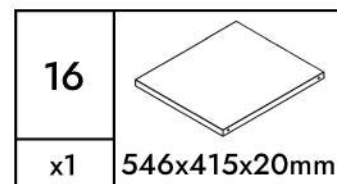
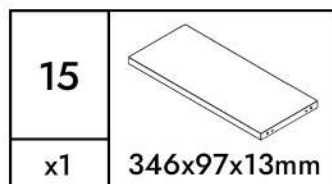
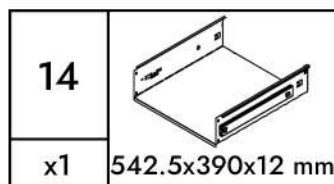
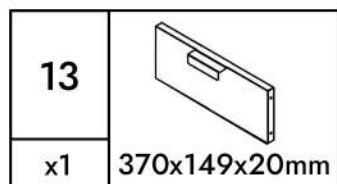
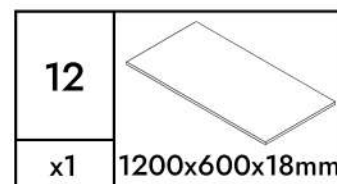
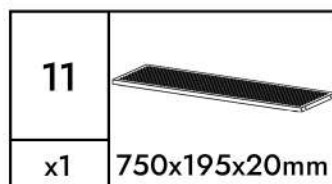
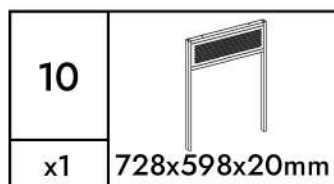
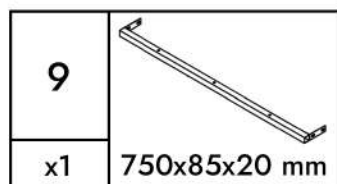
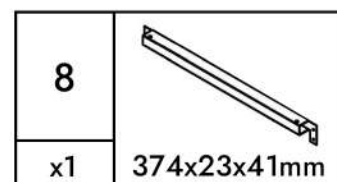
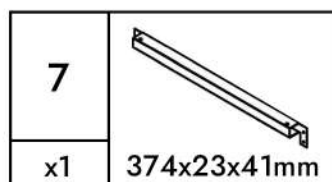
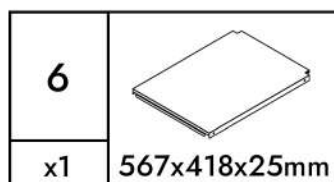
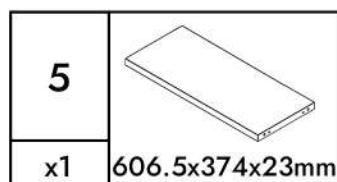
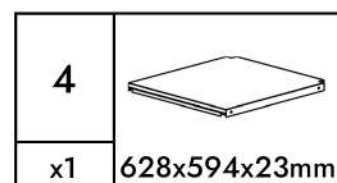
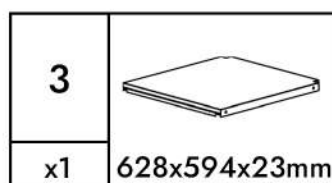
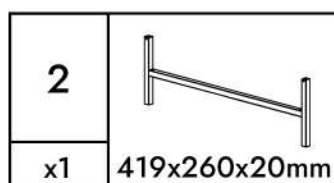
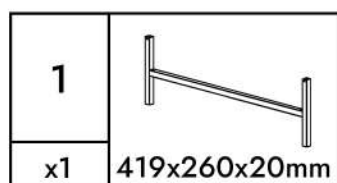
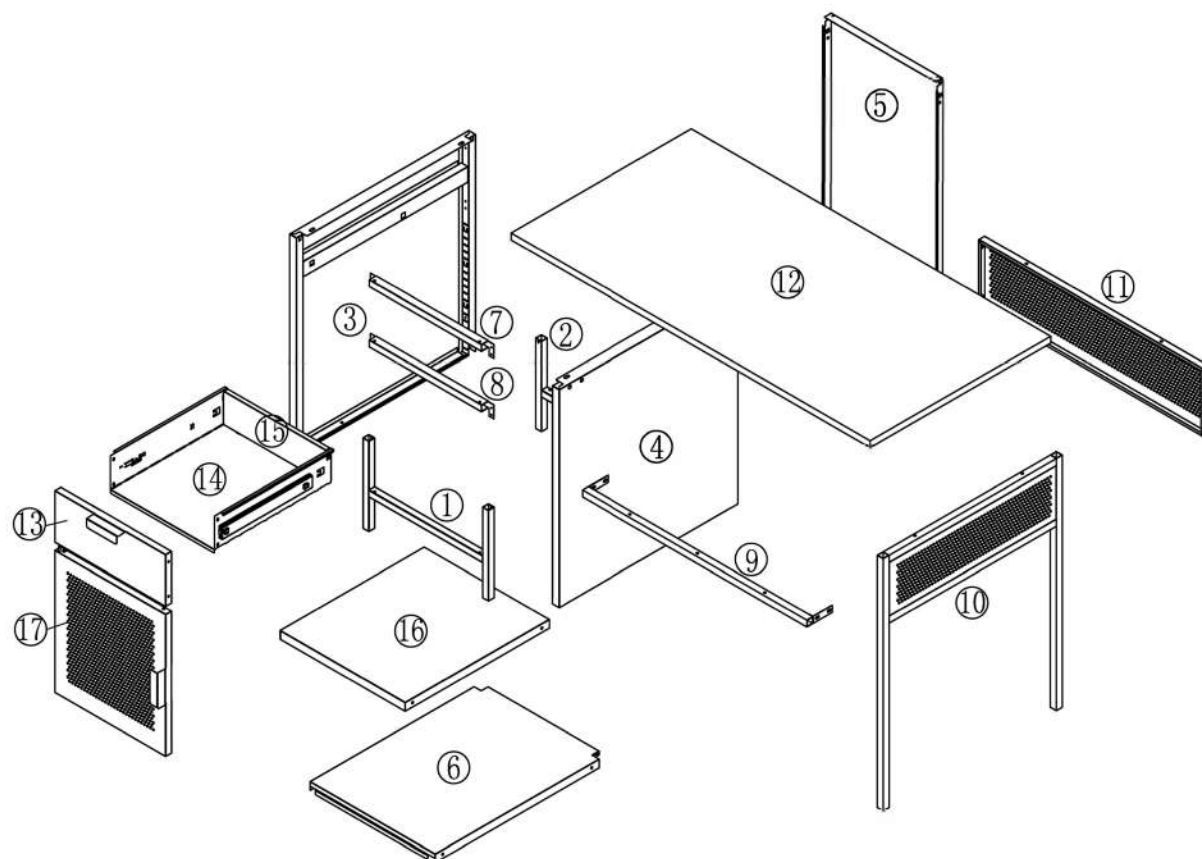
serviceclient@maison-sorelh.com



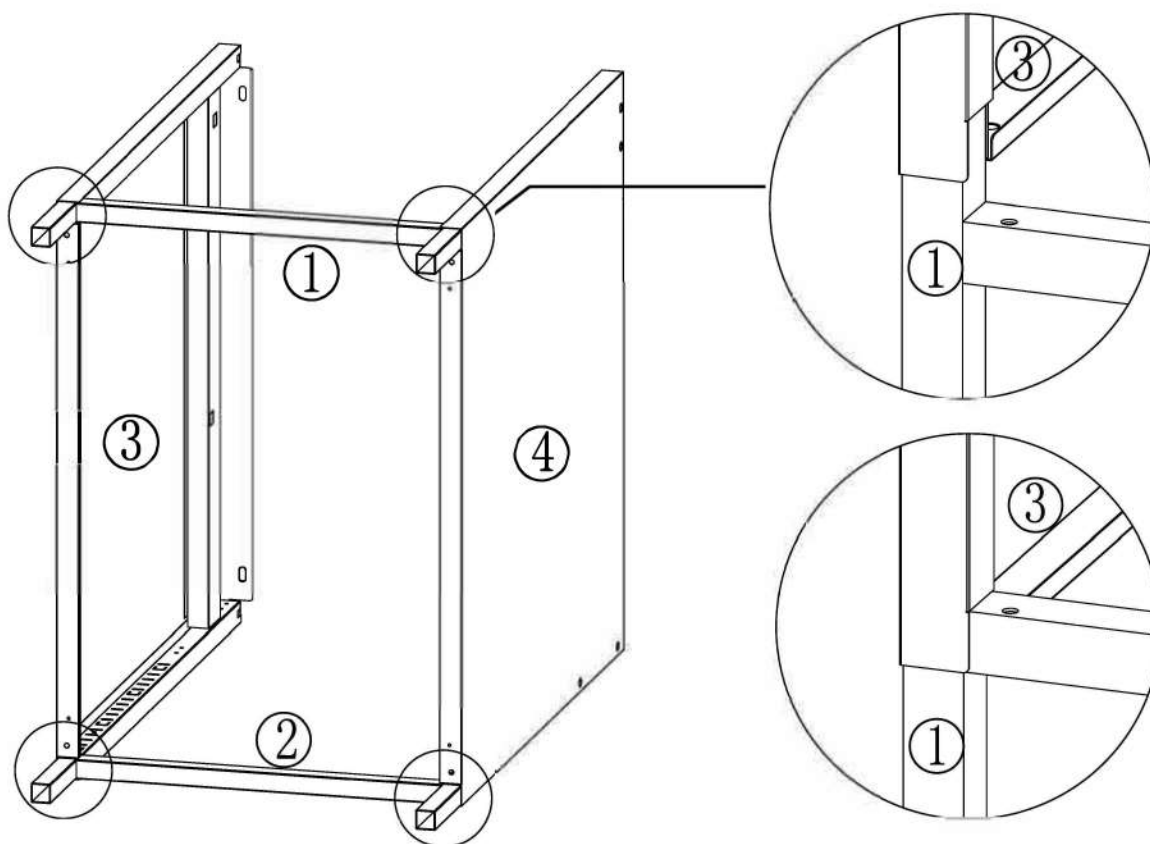
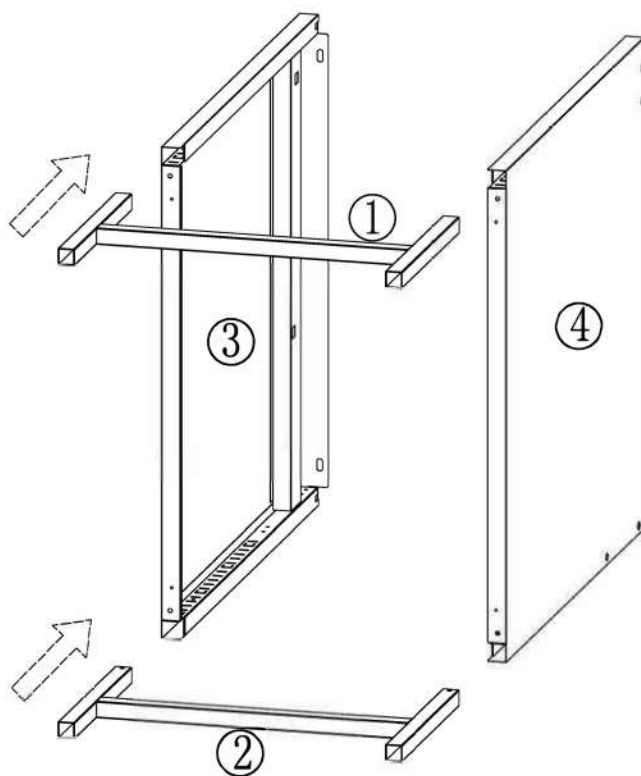
A x8	 M6x16mm	B x4	 M4x10mm	C x5	 M5x35mm	D x18	 M5x10mm
E x1	 M5	F x1	 φ5	G x2	 1x2.5x4/H 10cm	H x2	
I x4		J x1		K x1			

OUTILS NÉCESSAIRES / NECESSARY TOOLS / NOTWENDIGE WERKZEUGE / HERRAMIENTAS NECESARIAS / STRUMENTI NECESSARI /
BENODIGDE HULPMIDDELEN / FERRAMENTAS NECESSÁRIAS



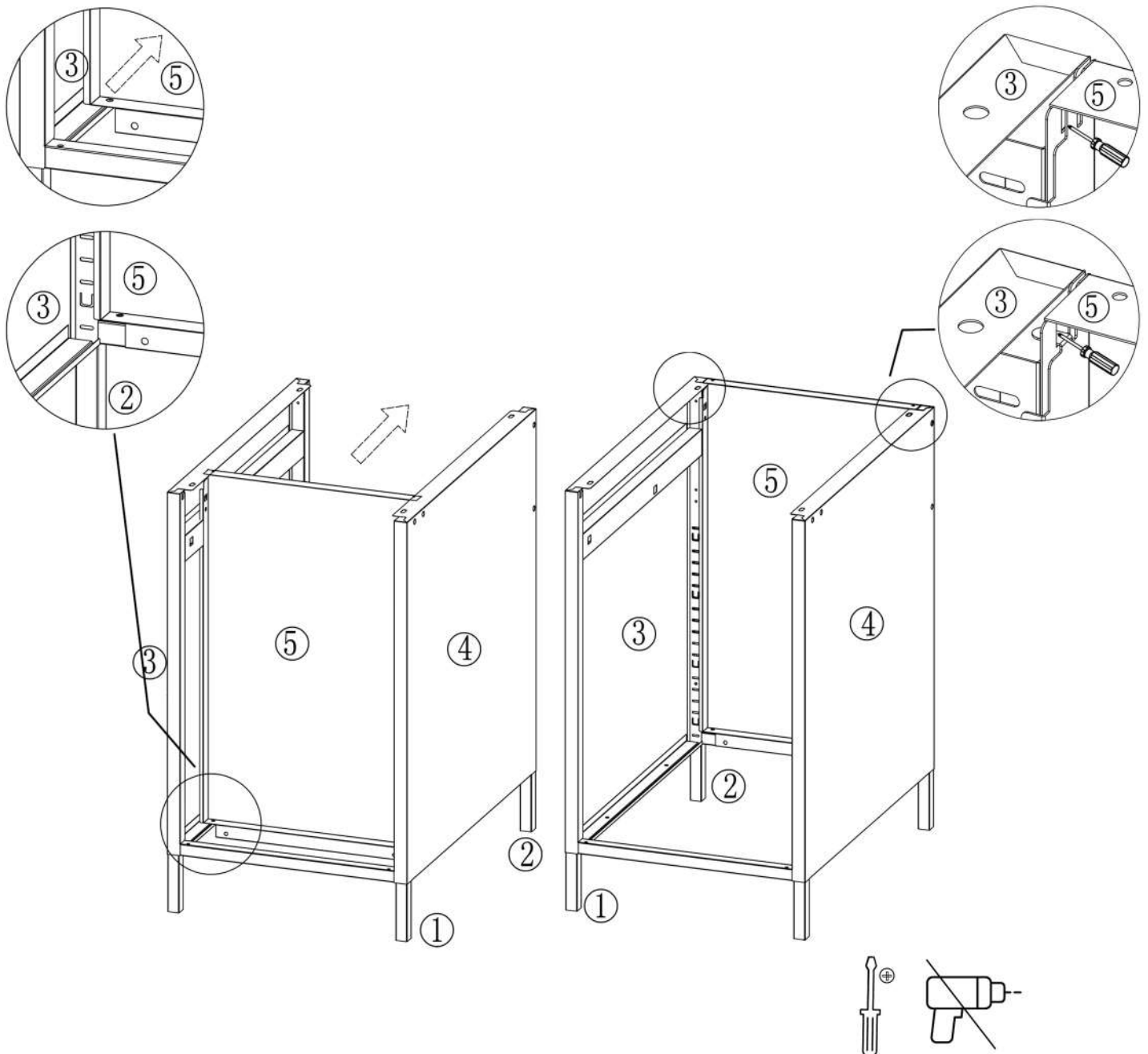


1

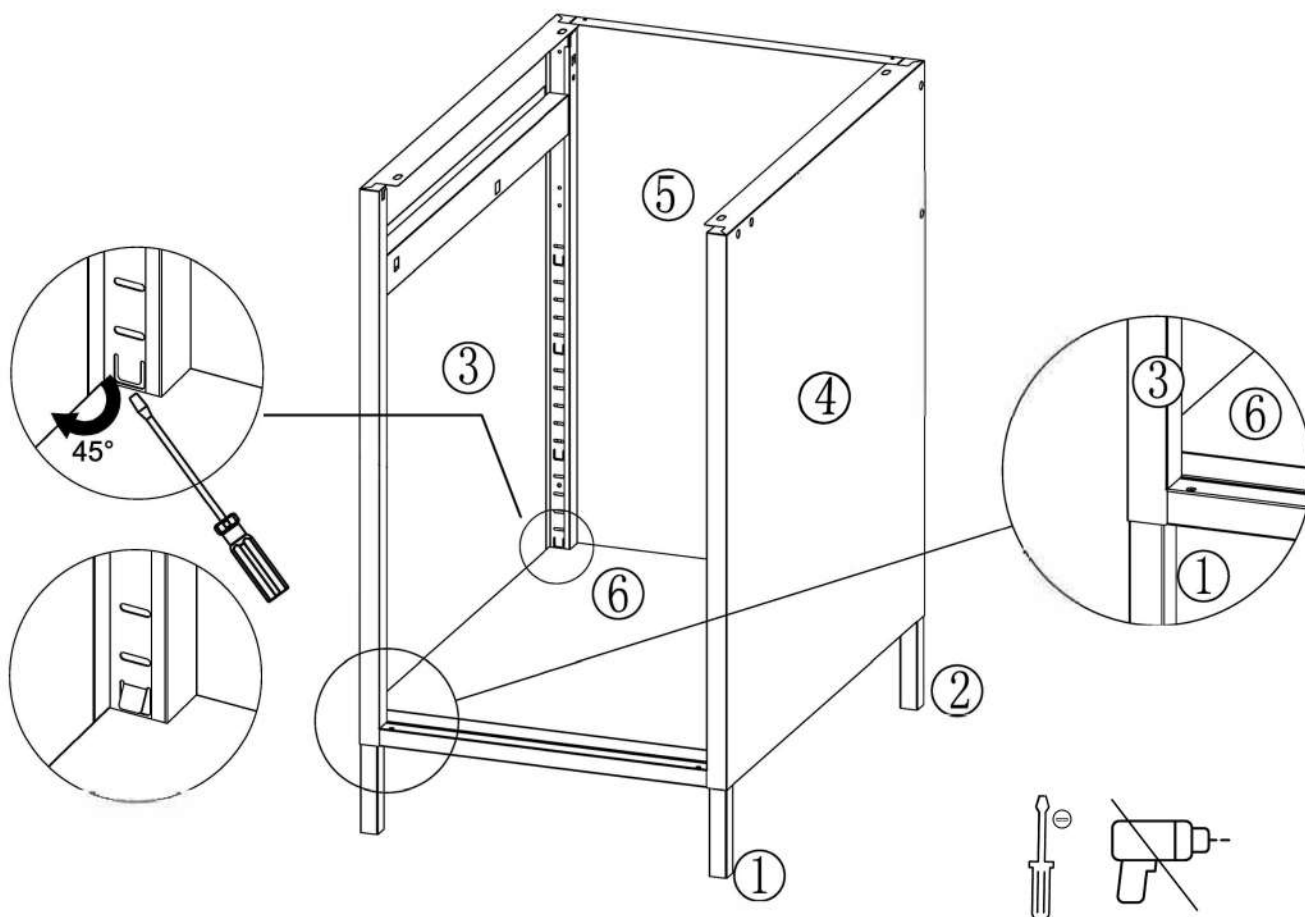
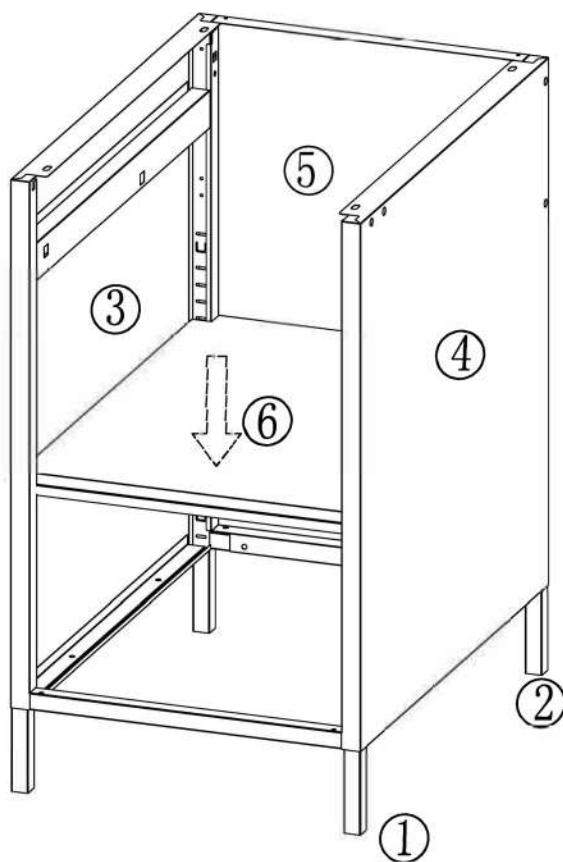


2

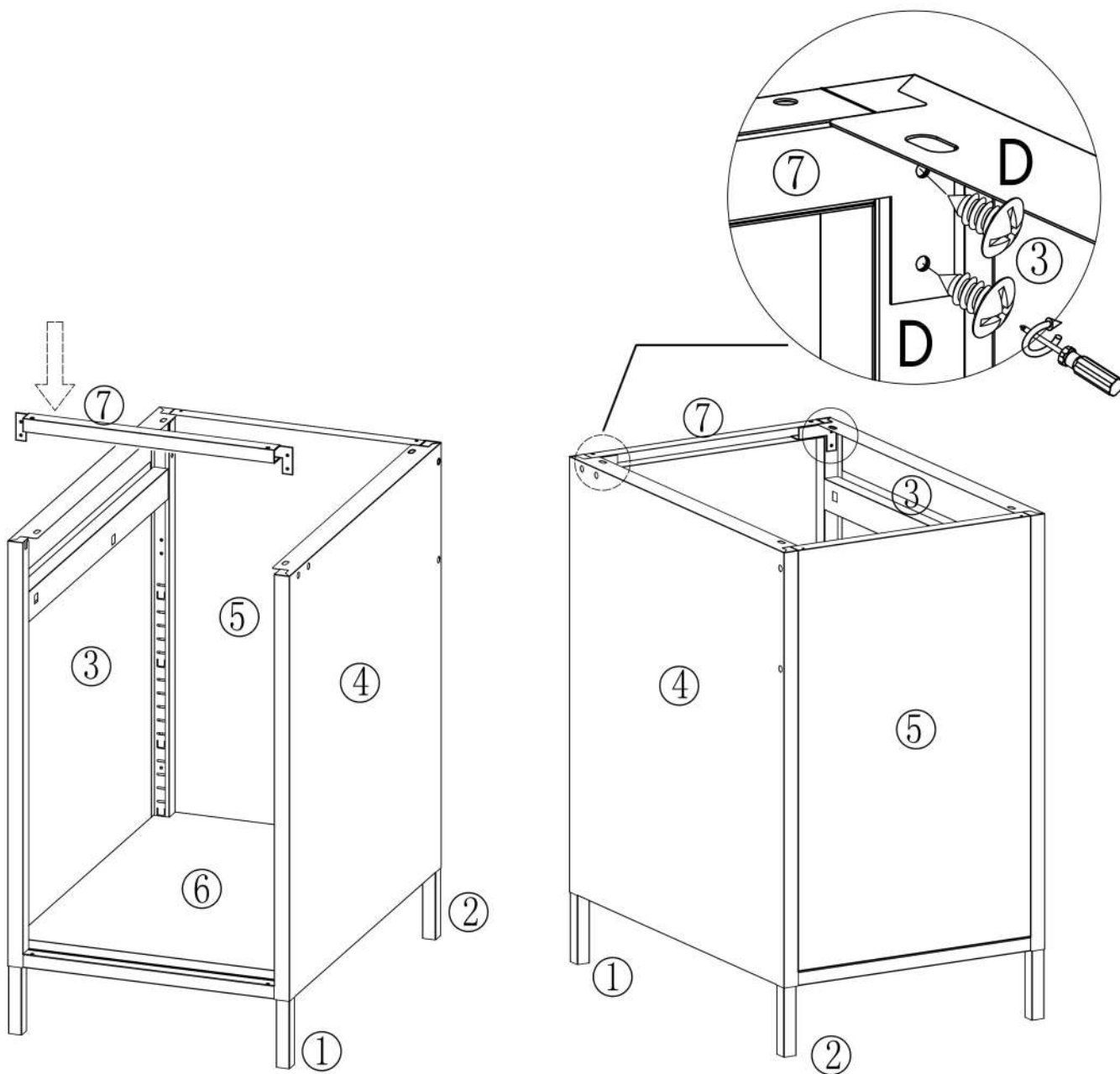
- FR : A l'aide d'un tournevis, veuillez replier avec précaution la patte métallique du panneau n°5 vers l'intérieur du panneau n°3/4 comme indiqué sur les schémas.
- EN : Using a screwdriver, carefully bend the metal tab on panel n°5 towards the inside of panel n°3/4 as shown in the diagrams.
- DE : Biegen Sie bitte mithilfe eines Schraubendrehers die Metalllasche von Paneel Nr. 5 vorsichtig in das Innere von Paneel Nr. 3/4, wie in den Abbildungen gezeigt.
- ES : Con la ayuda de un destornillador, doble con cuidado la lengüeta metálica del panel n° 5 hacia el interior del panel n° 3/4, tal como se muestra en los diagramas.
- IT : Con un cacciavite, piegare con cautela la linguetta metallica del pannello n. 5 verso l'interno del pannello n. 3/4, come illustrato nei diagrammi.
- NL : Buig met een schroevendraaier voorzichtig het metalen lipje op paneel nr. 5 naar de binnenkant van paneel nr. 3/4 zoals aangegeven in de diagrammen.
- PT : Utilizando uma chave de fendas, dobre cuidadosamente a patilha metálica do painel n.º 5 em direção ao interior do painel n.º 3/4, conforme indicado nos diagramas.



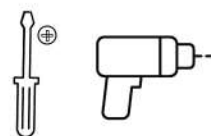
3



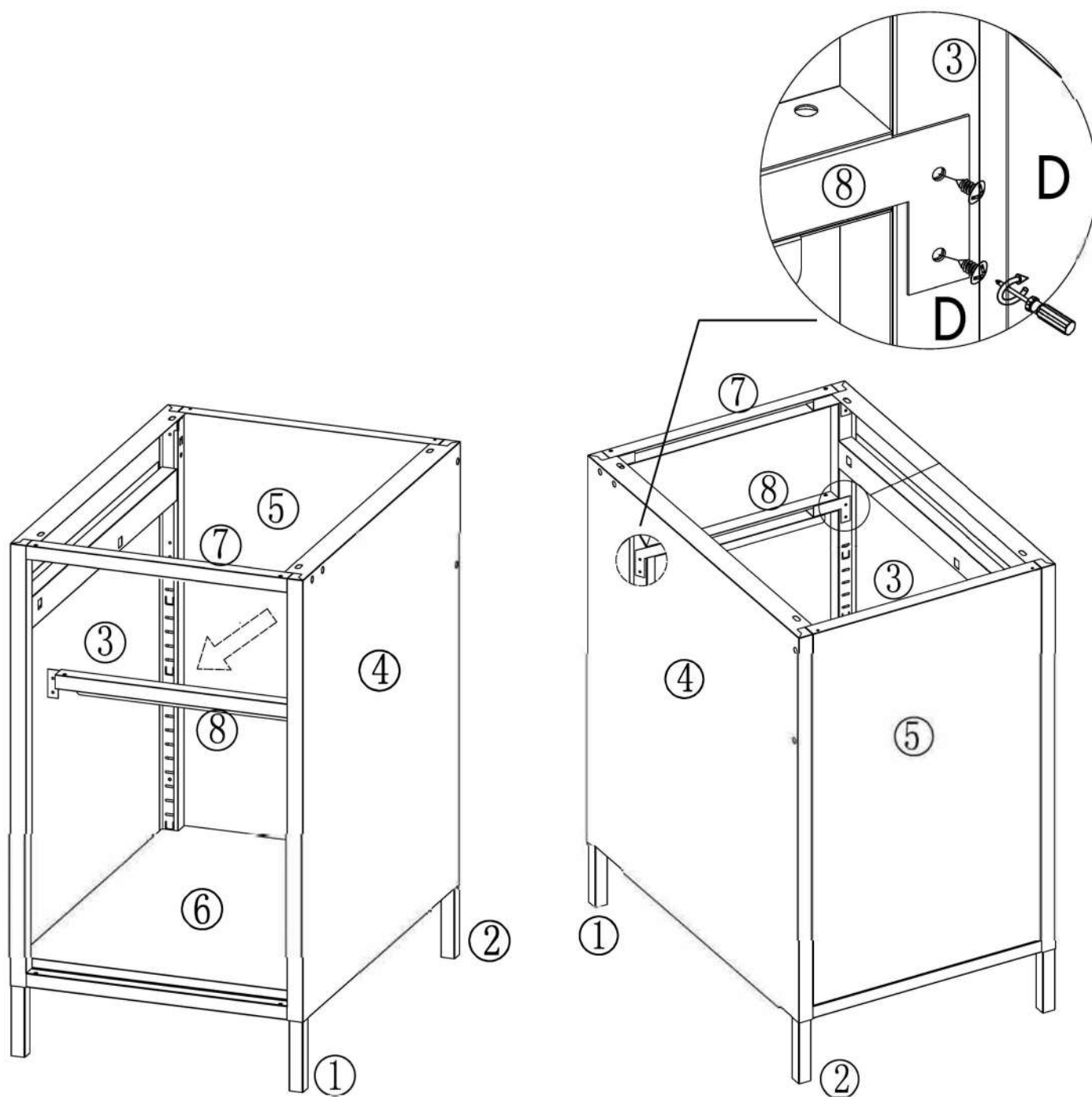
4



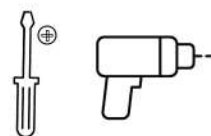
D	
x4	M5x10mm



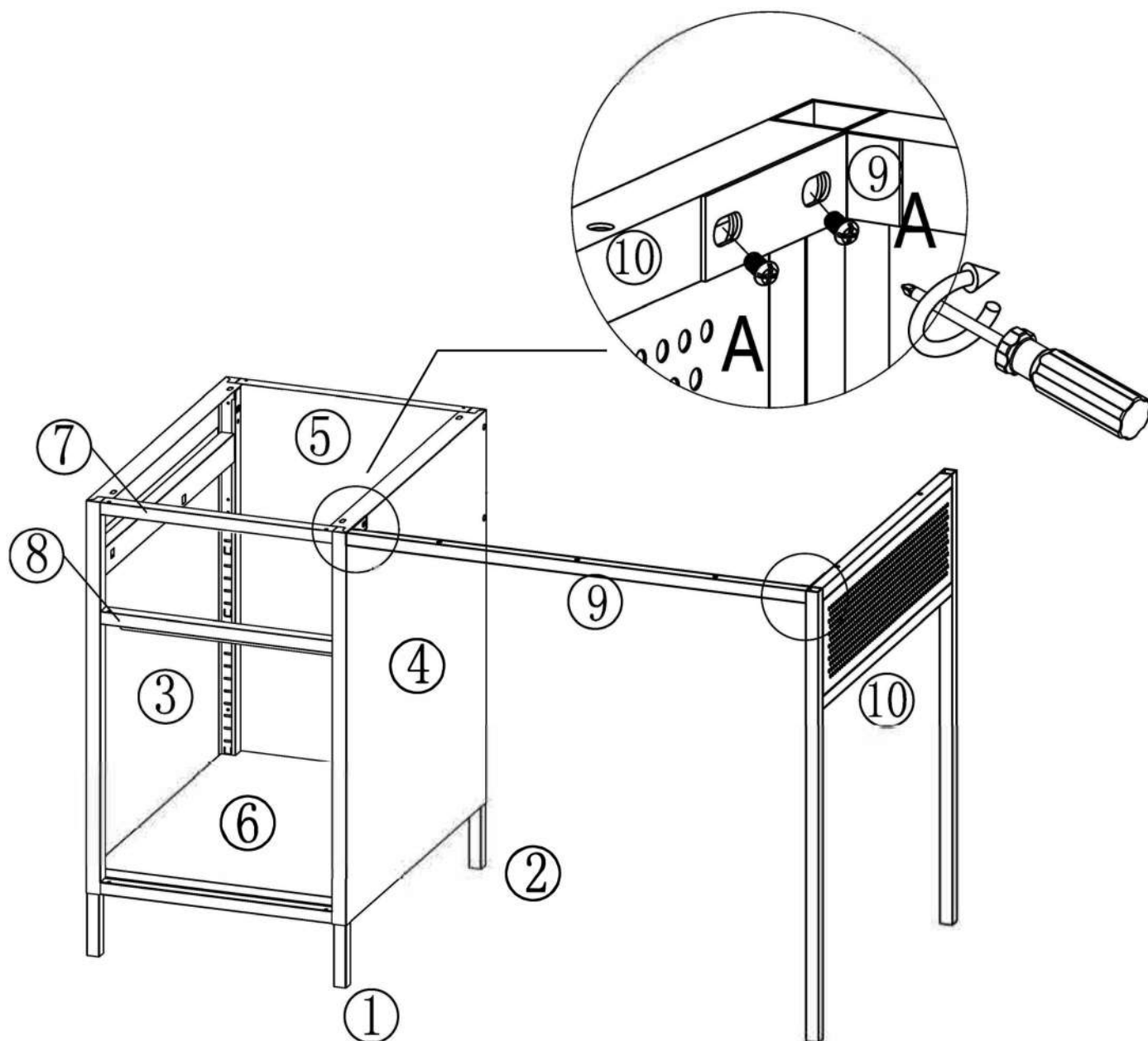
5



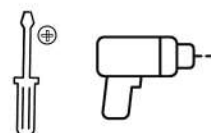
D	
x4	M5x10mm



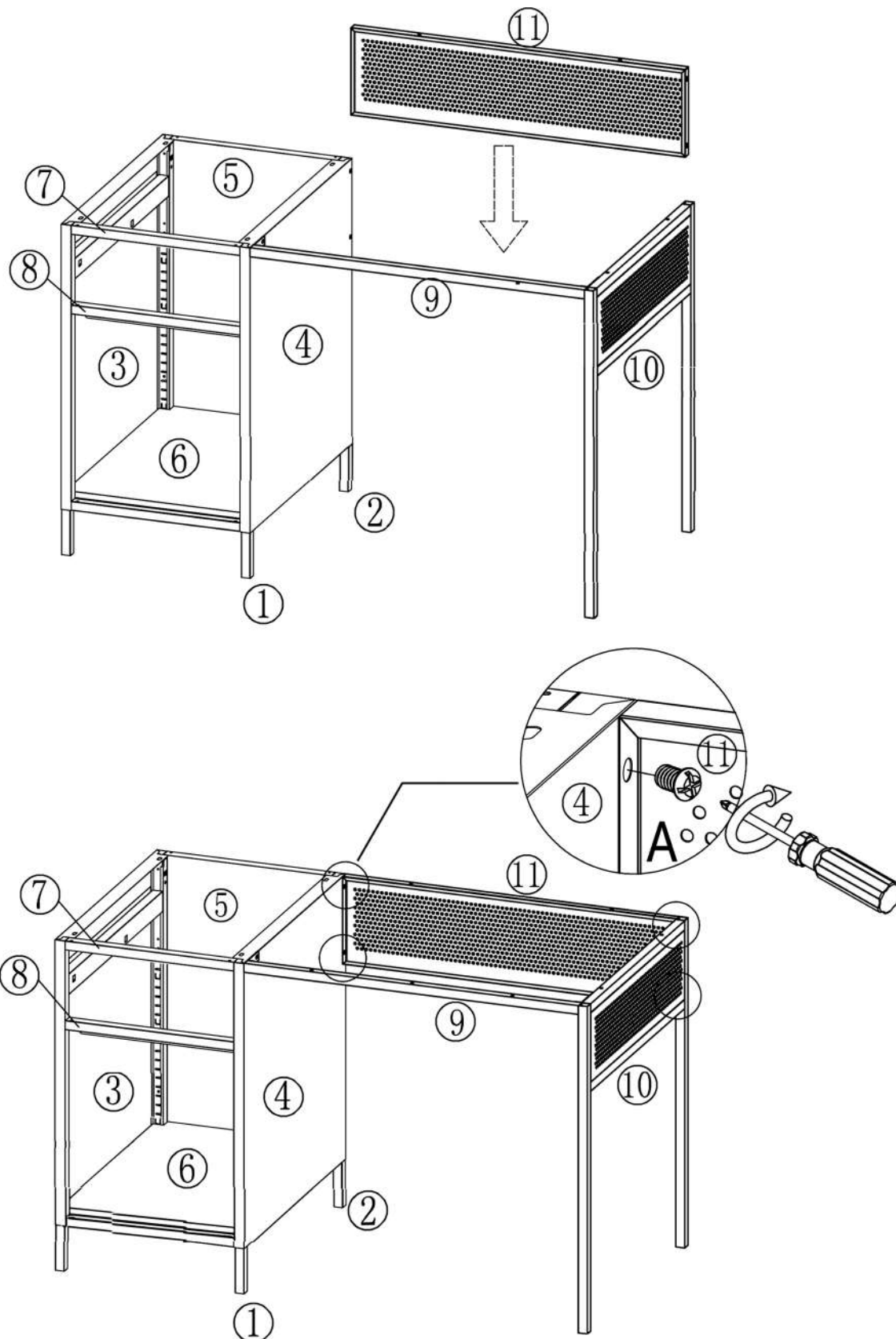
6



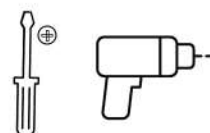
A	
x4	M6x16mm



7

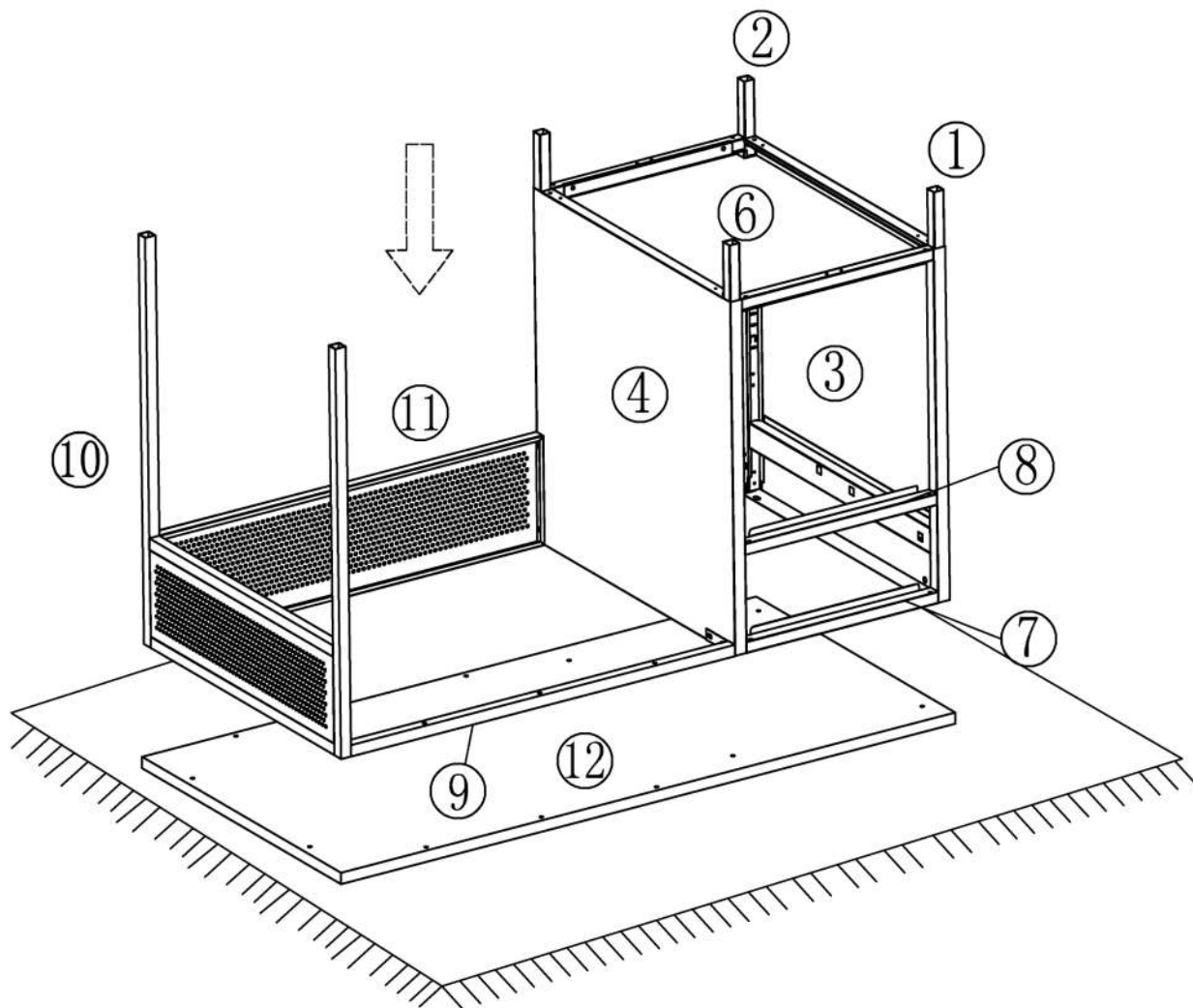


A	
x4	M6x16mm



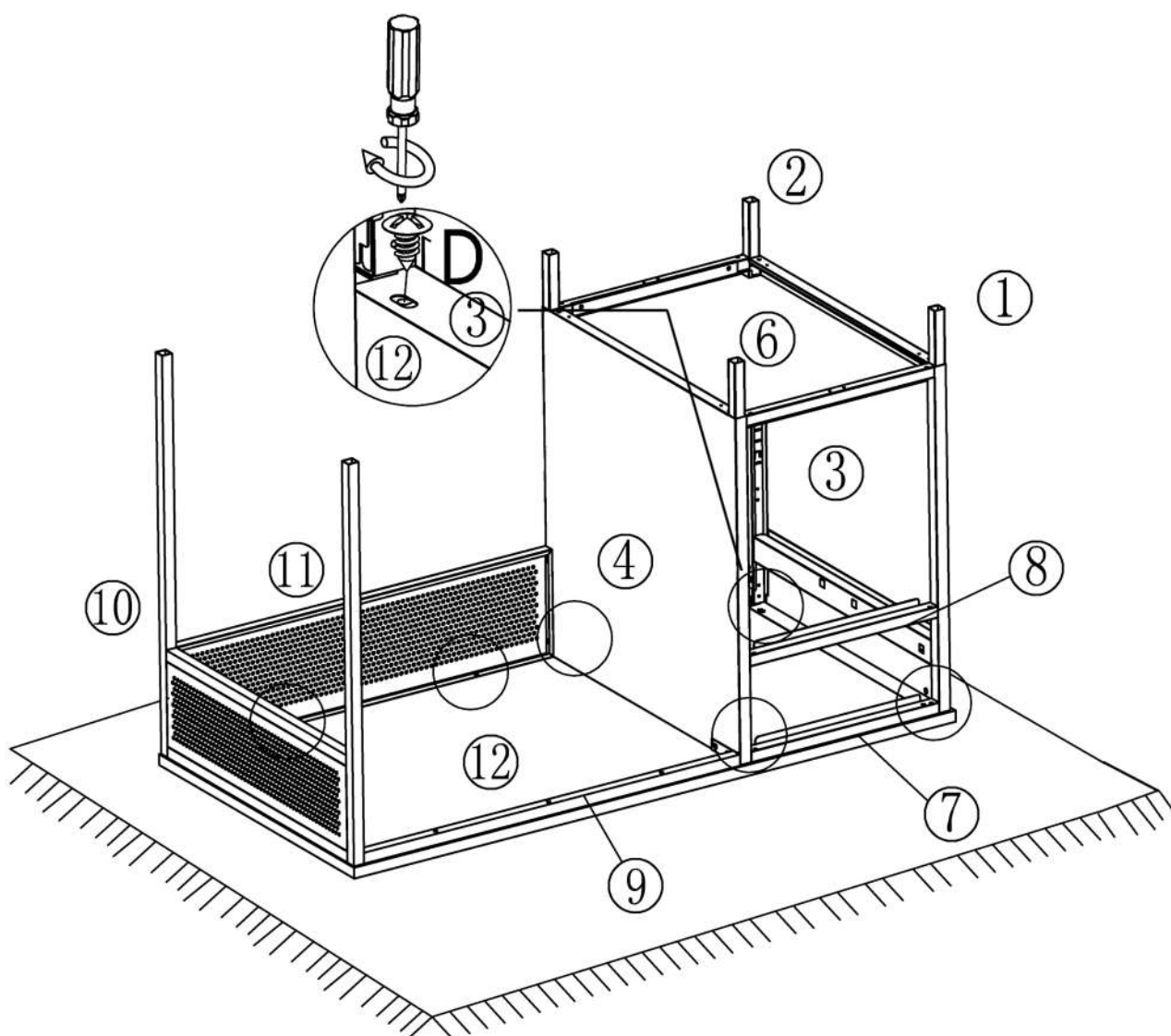
8

- FR : Il est conseillé au moins 3 personnes pour cette étape. Veuillez retourner avec précaution le meuble et le poser sur le sol recouvert afin de protéger le panneau n°12.
- EN : At least 3 people are recommended for this stage. Carefully turn the unit over and place it on the covered floor to protect panel 12.
- DE : Es werden mindestens 3 Personen für diesen Ständer empfohlen. Bitte drehen Sie das Möbelstück vorsichtig um und stellen Sie es auf den abgedeckten Boden, um die Platte Nr. 12 zu schützen.
- ES : Se recomiendan al menos 3 personas para esta etapa. Dé la vuelta a los muebles con cuidado y colóquelos en el suelo cubierto para proteger el panel 12.
- IT : Per questa fase si consigliano almeno 3 persone. Si prega di girare con cura i mobili e di appoggiarli sul pavimento coperto per proteggere il pannello 12.
- NL : Voor deze fase worden minstens 3 personen aanbevolen. Draai de meubels voorzichtig om en plaats ze op de overdekte vloer om paneel 12 te beschermen.
- PT : Recomenda-se a presença de pelo menos 3 pessoas nesta fase. Por favor, vire os móveis com cuidado e coloque-os no chão coberto para proteger o painel 12.

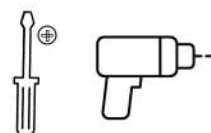


9

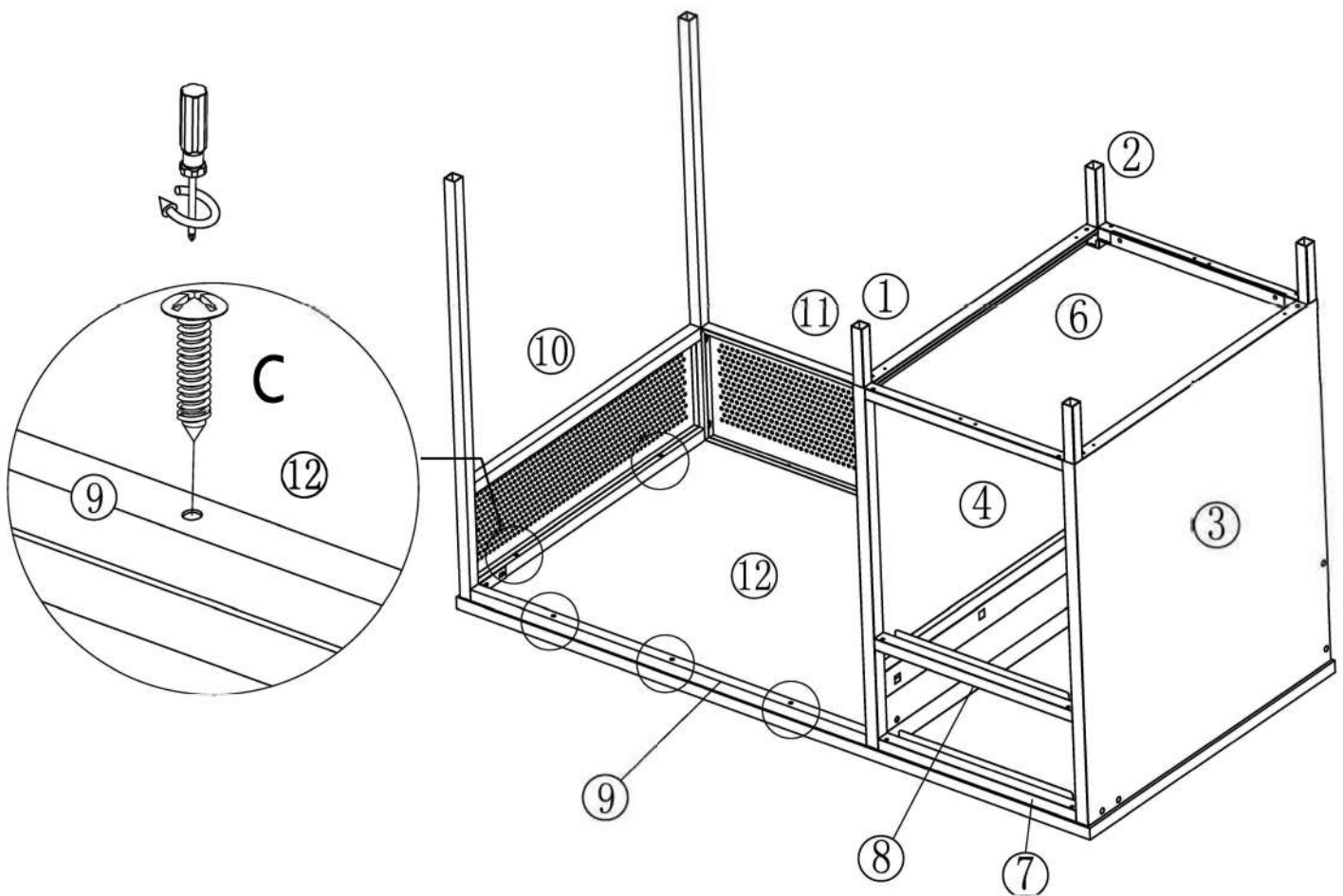
- FR : Il est conseillé au moins 3 personnes pour cette étape. Veuillez retourner avec précaution le meuble et le poser sur le sol recouvert afin de protéger le panneau n°12.
- EN : At least 3 people are recommended for this stage. Carefully turn the unit over and place it on the covered floor to protect panel 12.
- DE : Es werden mindestens 3 Personen für diesen Ständer empfohlen. Bitte drehen Sie das Möbelstück vorsichtig um und stellen Sie es auf den abgedeckten Boden, um die Platte Nr. 12 zu schützen.
- ES : Se recomiendan al menos 3 personas para esta etapa. Dé la vuelta a los muebles con cuidado y colóquelos en el suelo cubierto para proteger el panel 12.
- IT : Per questa fase si consigliano almeno 3 persone. Si prega di girare con cura i mobili e di appoggiarli sul pavimento coperto per proteggere il pannello 12.
- NL : Voor deze fase worden minstens 3 personen aanbevolen. Draai de meubels voorzichtig om en plaats ze op de overdekte vloer om paneel 12 te beschermen.
- PT : Recomenda-se a presença de pelo menos 3 pessoas nesta fase. Por favor, vire os móveis com cuidado e coloque-os no chão coberto para proteger o painel 12.



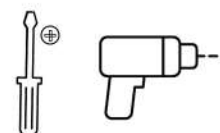
D	
x6	M5x10mm

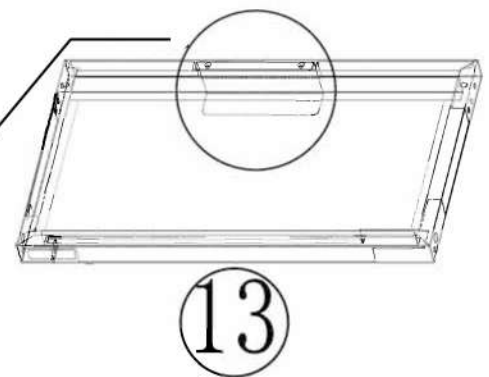


10



C	
x5	M5x35mm

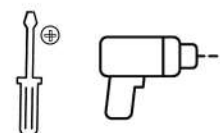




- Vue en perspective/Perspective view

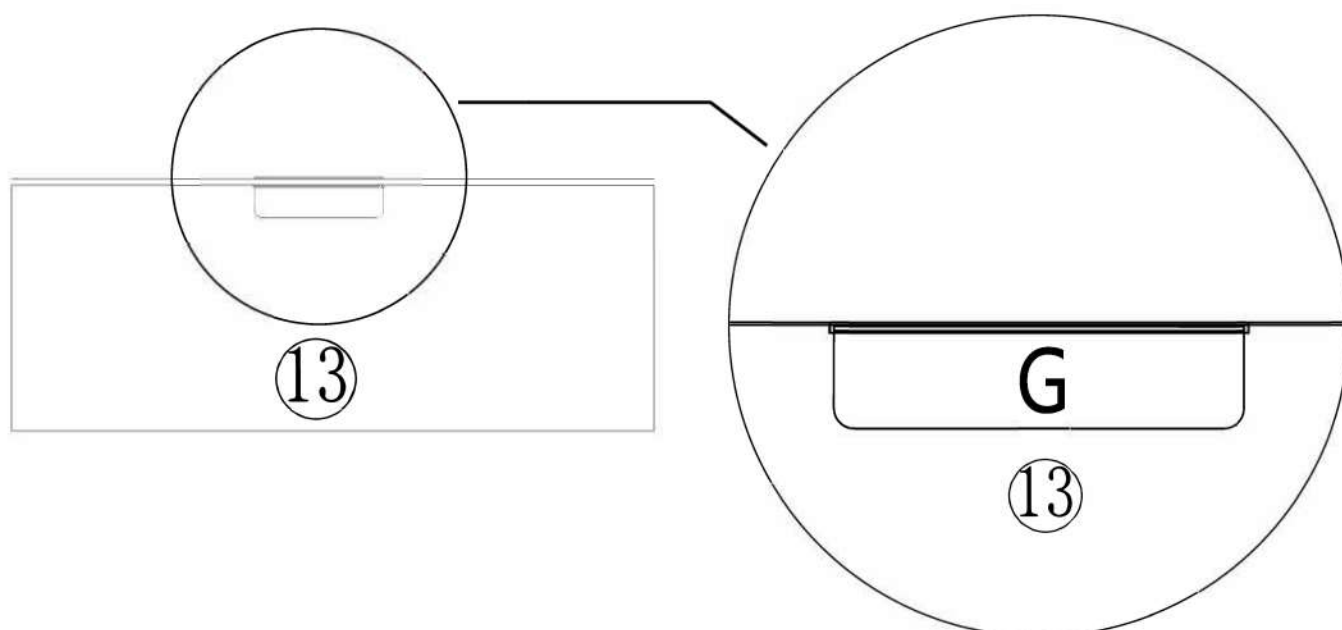
G	
x1	

1.25x4/H 10cm



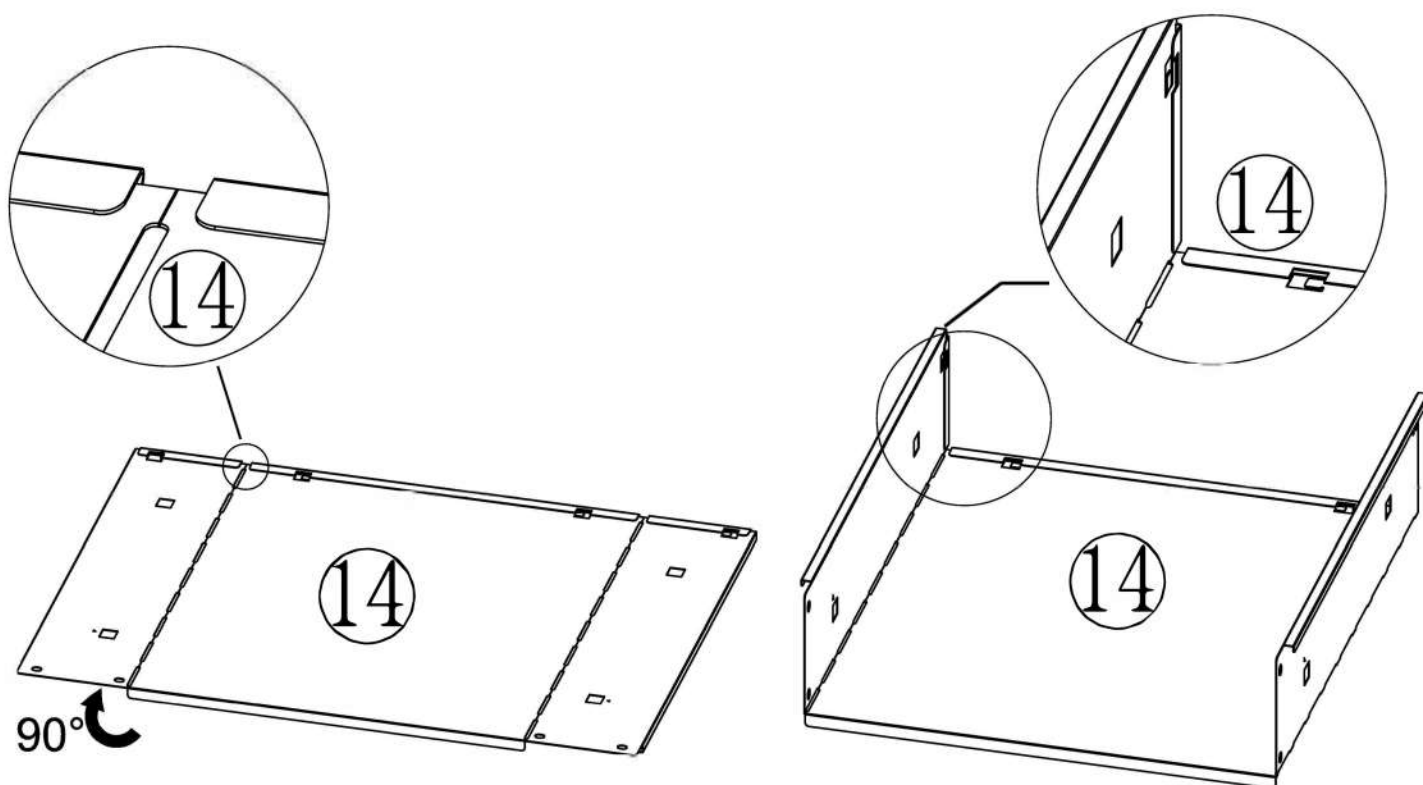
12

- FR : Vue de face.
- EN : Front view.
- DE : Ansicht von vorne.
- ES : Vista frontal.
- IT : Vista frontale.
- NL : Vooraanzicht.
- PT : Vista frontal.



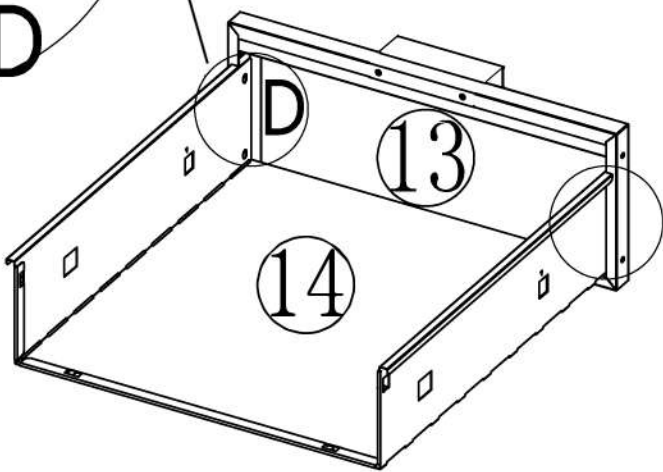
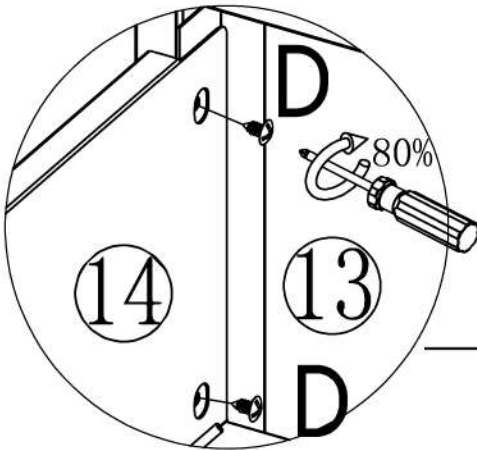
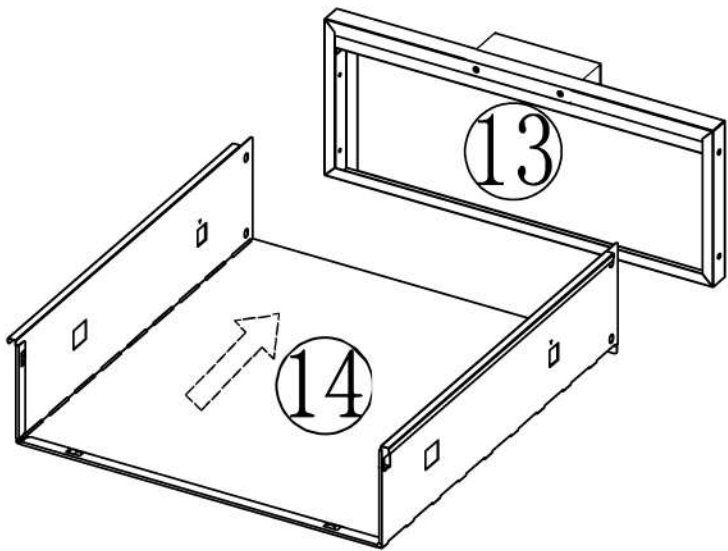
13

- FR : A l'aide de gants, veuillez plier avec précaution chaque côté de la plaque n°14 comme indiqué:
- EN : Using gloves, carefully bend each side of plate no. 14 as shown:
- DE : Mithilfe von Handschuhen biegen Sie bitte vorsichtig jede Seite der Platte Nr. 14 wie gezeigt:
- ES : Utilizando guantes, doble con cuidado cada lado de la placa n° 14 como se muestra:
- IT : Utilizzando dei guanti, piegare con cautela ogni lato della piastra n. 14 come mostrato:
- NL : Buig met handschoenen voorzichtig elke kant van plaat nr. 14 zoals afgebeeld:
- PT : Com luvas, dobrar cuidadosamente cada lado da placa n.º 14, como indicado:

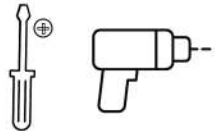


14

	80%  ✓
80%	100%  ✗

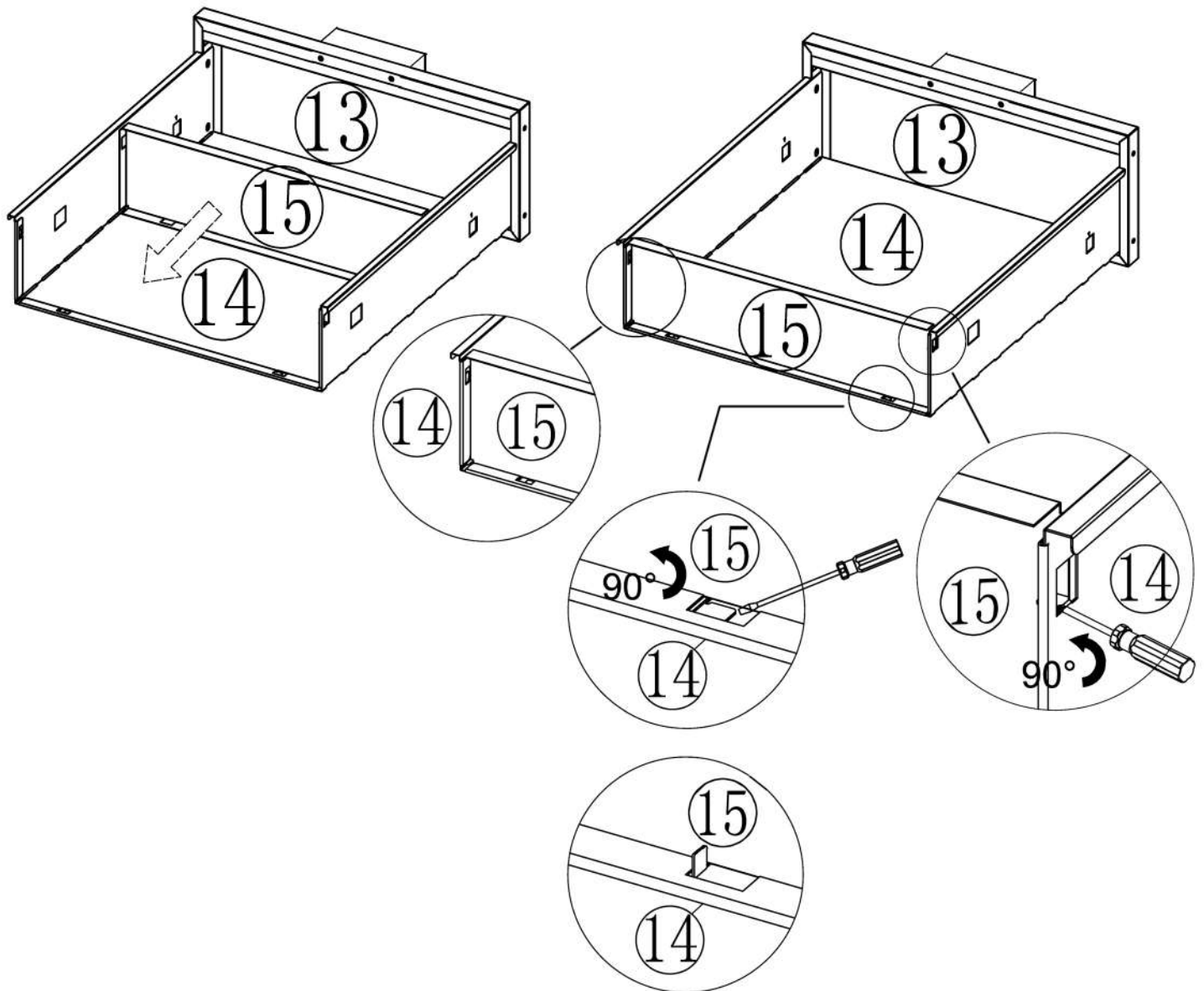


D	
x4	M5x10mm



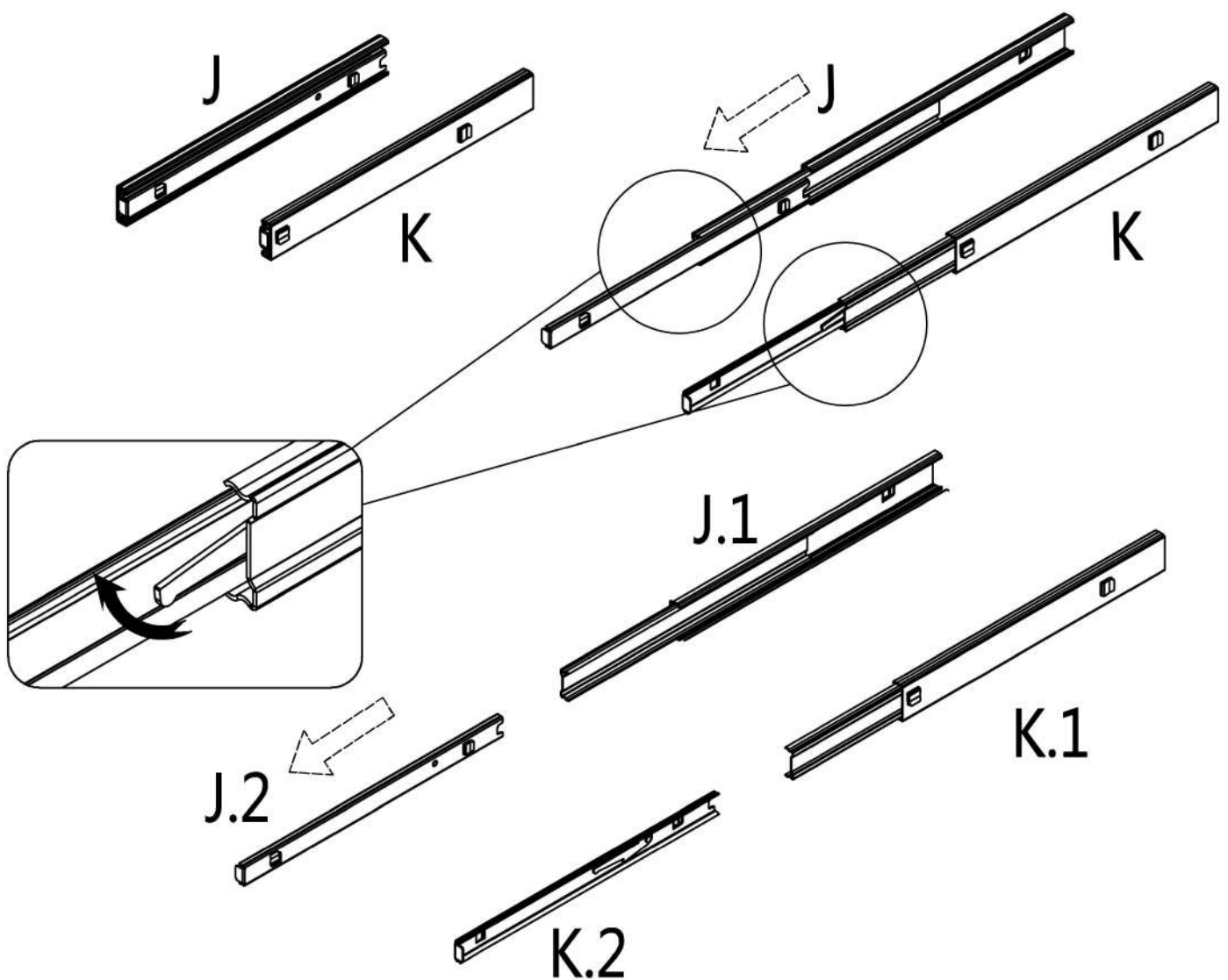
15

- FR : A l'aide d'un tournevis, veuillez replier avec précaution les pattes métalliques de l'élément n°14 comme indiqué.
- EN : Using a screwdriver, carefully bend the metal tabs on element no. 14 as shown.
- DE : Biegen Sie bitte mithilfe eines Schraubendrehers die Metallnasen von Element Nr. 14 vorsichtig wie abgebildet um.
- ES : Con la ayuda de un destornillador, doble con cuidado las lengüetas metálicas del elemento n° 14, tal como se muestra en la figura.
- IT : Con un cacciavite, piegare con cautela le linguette metalliche dell'elemento n. 14 come mostrato.
- NL : Buig met een schroevendraaier voorzichtig de metalen lipjes op element nr. 14 zoals afgebeeld.
- PT : Com uma chave de fendas, dobrar cuidadosamente as patilhas metálicas do elemento n.º 14, como indicado.



16

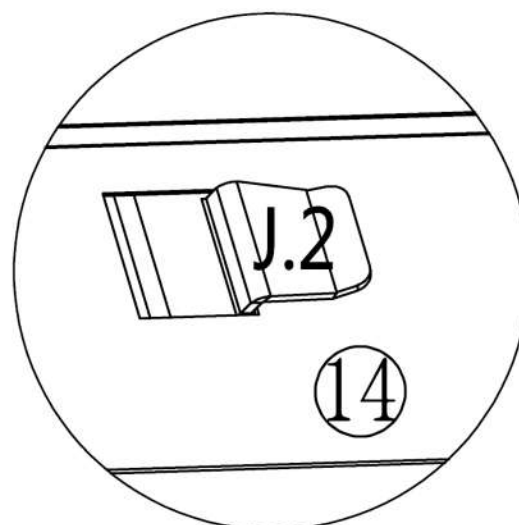
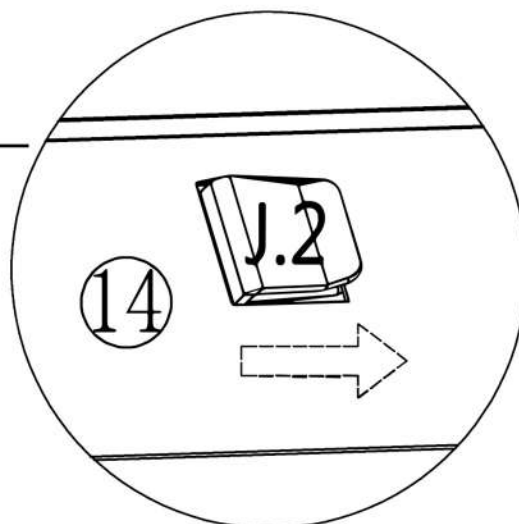
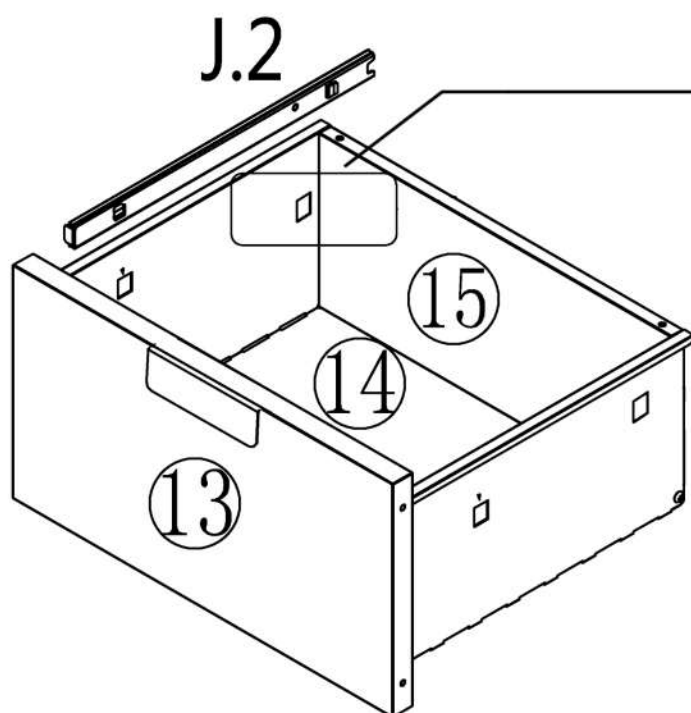
- FR : Les rails J et K sont composés de 2 éléments.
- EN : J and K rails are made up of 2 elements.
- DE : Die J- und K-Schienen bestehen aus zwei Elementen.
- ES : Los carriles J y K se componen de 2 elementos.
- IT : I binari J e K sono composti da 2 elementi.
- NL : De J- en K-rails bestaan uit 2 elementen.
- PT : As calhas J e K são constituídas por 2 elementos.



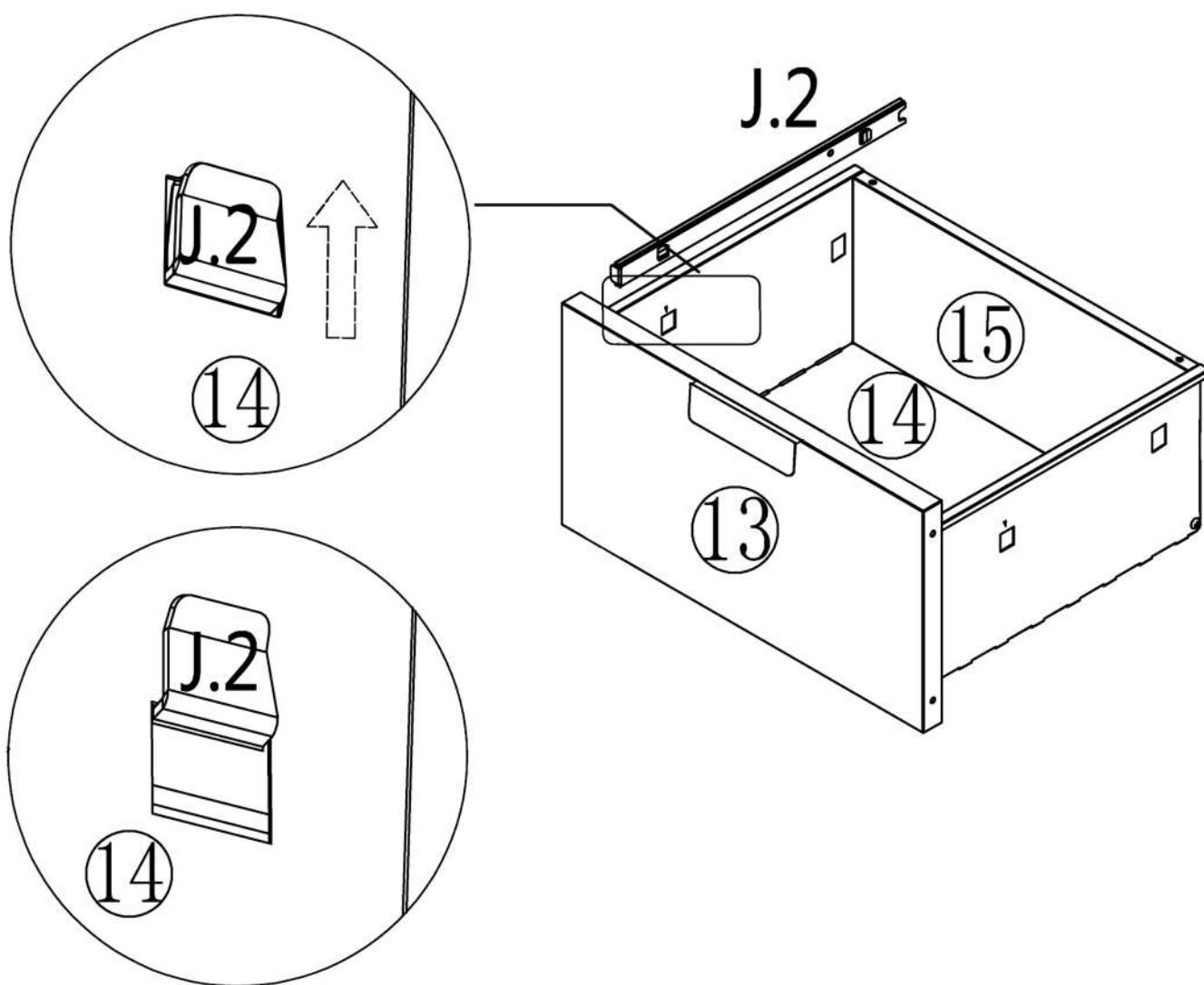
J		K	
x1		x1	

17

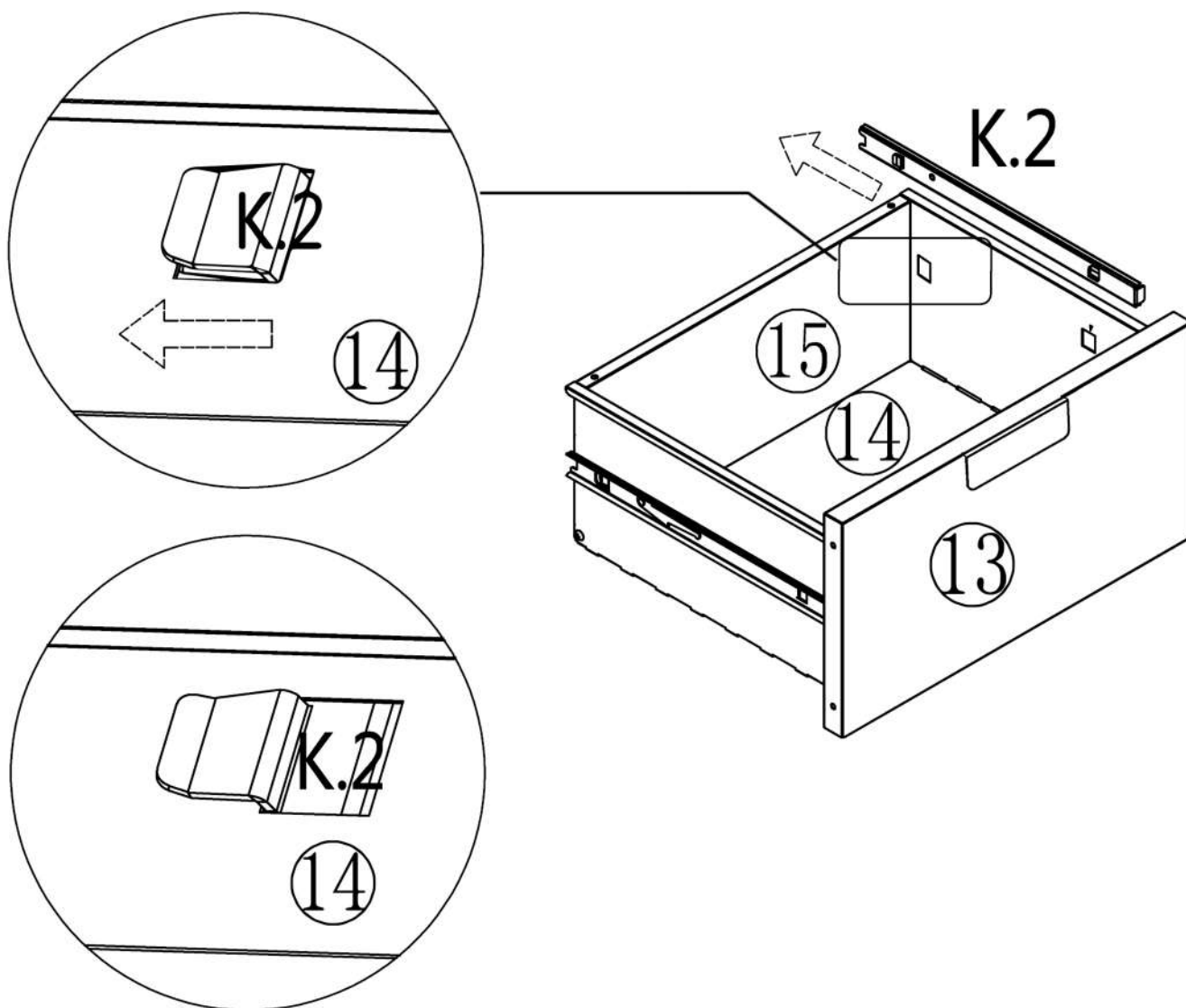
- FR : Vue de l'intérieur du tiroir
- EN : Inside view of drawer
- DE : Ansicht der Innenseite der Schublade
- ES : Vista del interior del cajón
- IT : Vista dell'interno del cassetto
- NL : Zicht op de binnenkant van de lade
- PT : Vista do interior da gaveta



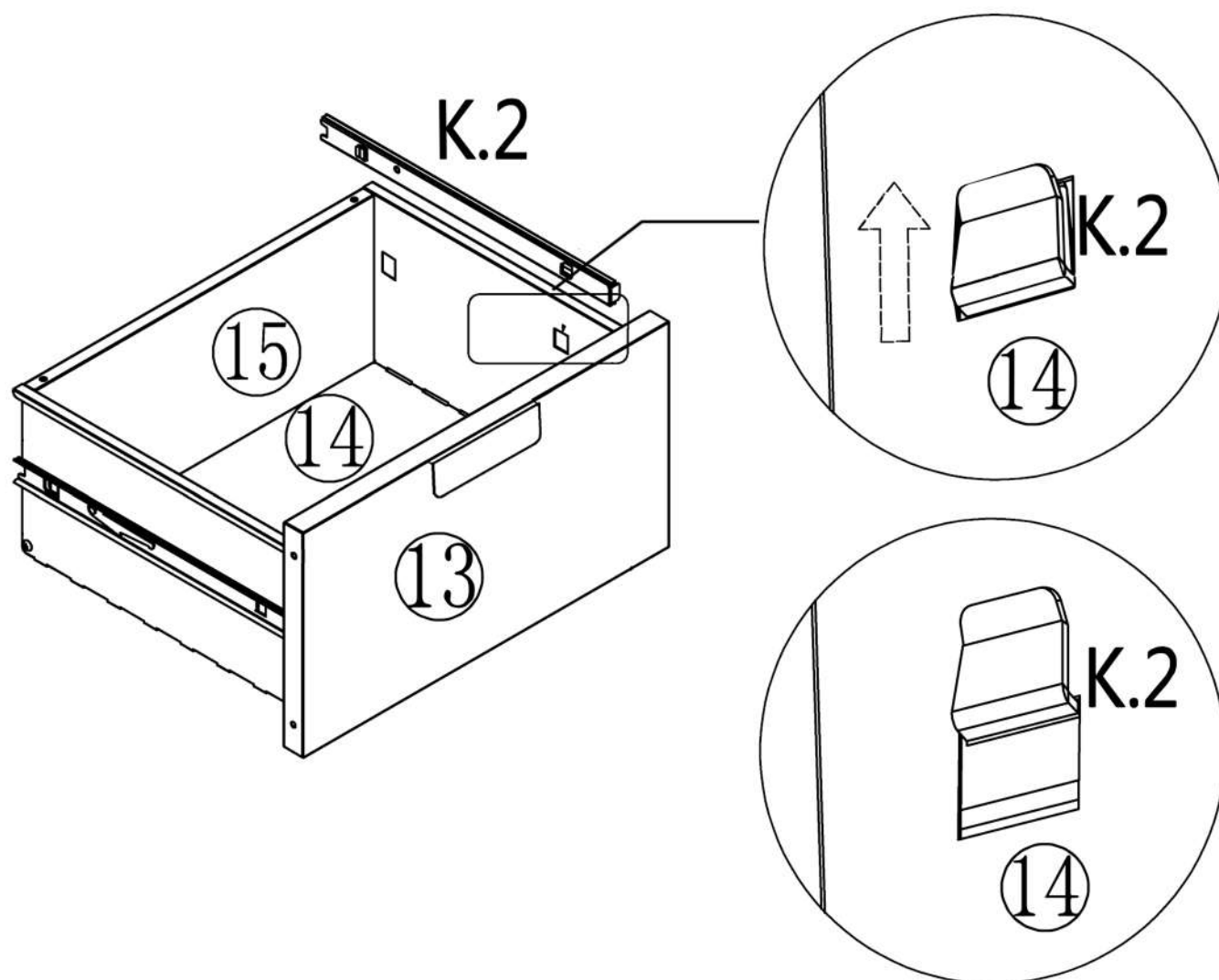
18



19

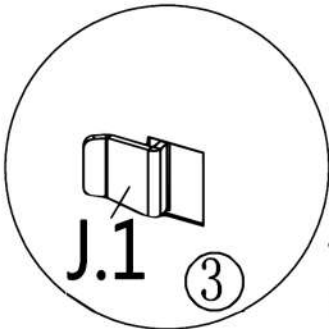
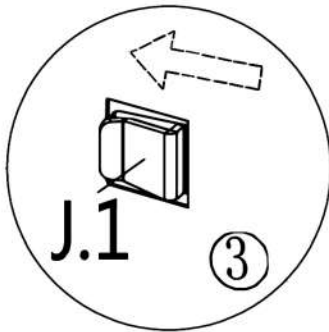


20

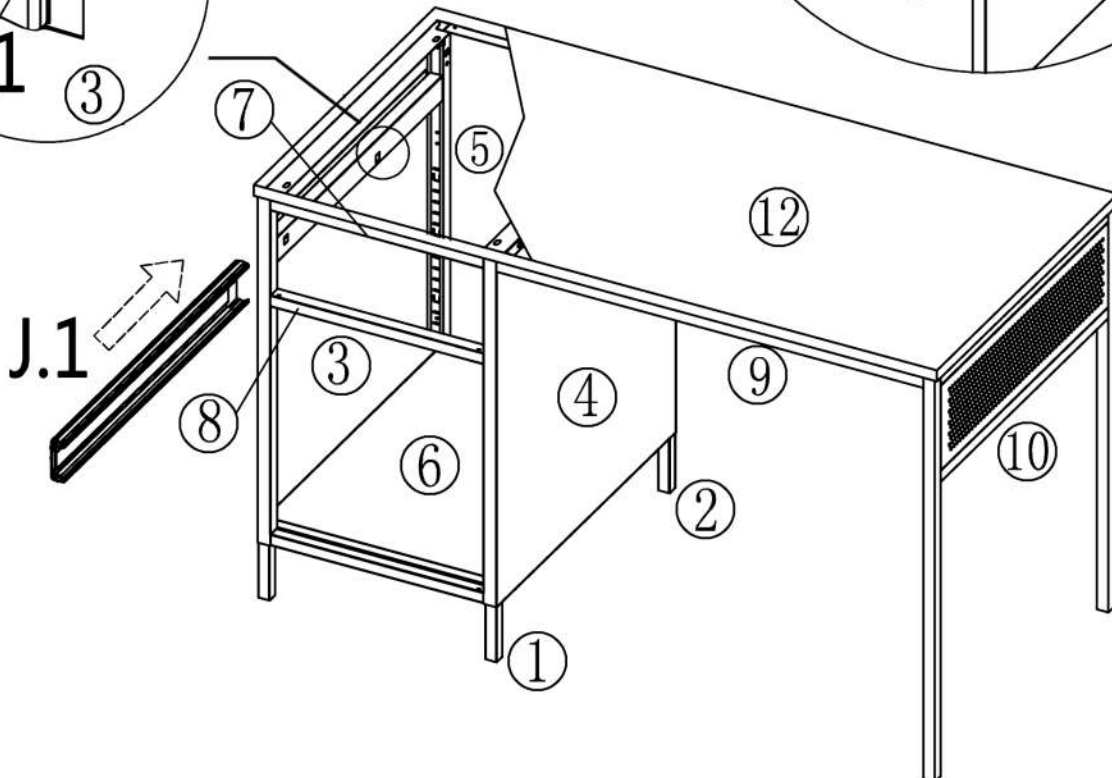
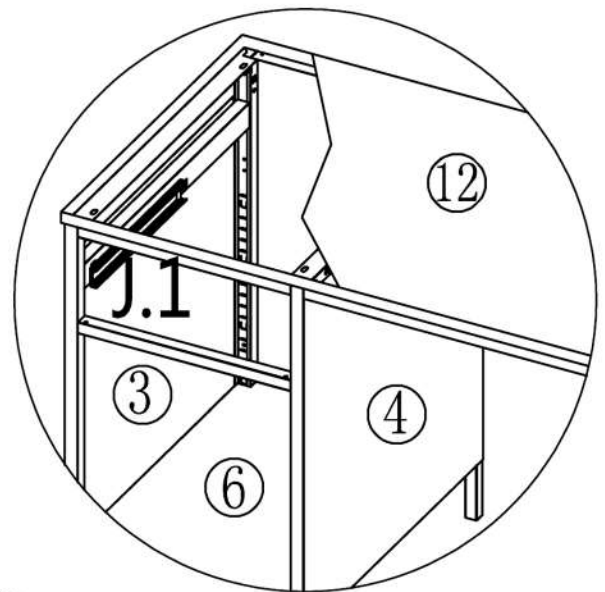


21

- FR : Vers le fond du meuble
- EN : To the bottom of the cabinet
- DE : Zum Boden des Schrankes
- ES : A la parte trasera del armario
- IT : Sul retro del mobile
- NL : Naar de achterkant van de kast
- PT : Para a parte de trás do armário



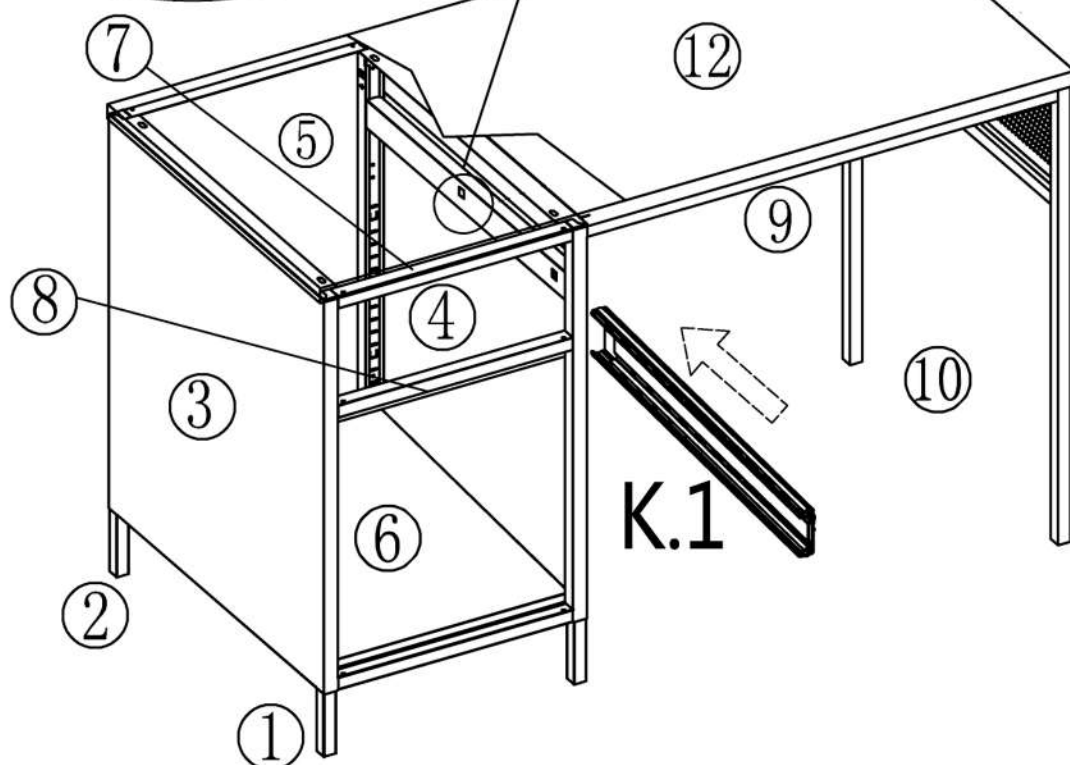
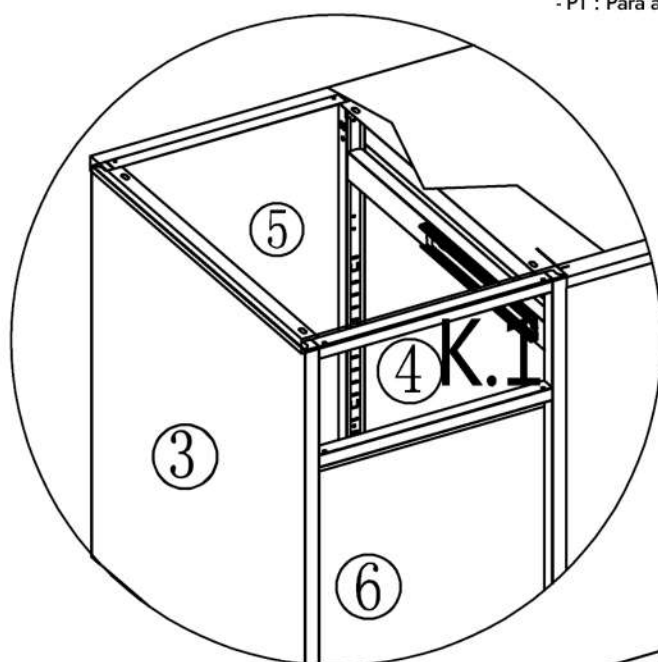
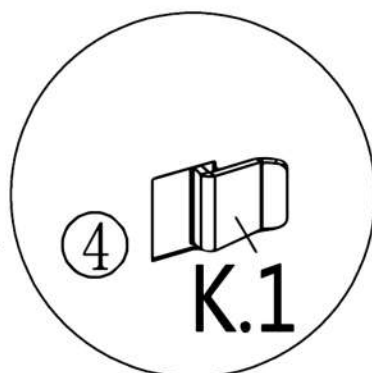
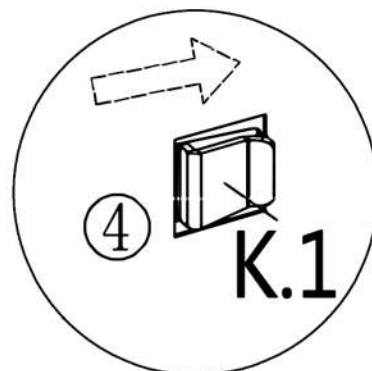
- FR : Vue du côté extérieur de J.1
- EN : View of the outside of J.1
- DE : Ansicht der Außenseite von J.1
- ES : Vista del exterior de J.1
- IT : Vista dell'esterno del J.1
- NL : Zicht op de buitenkant van J.1
- PT : Vista do exterior do J.1



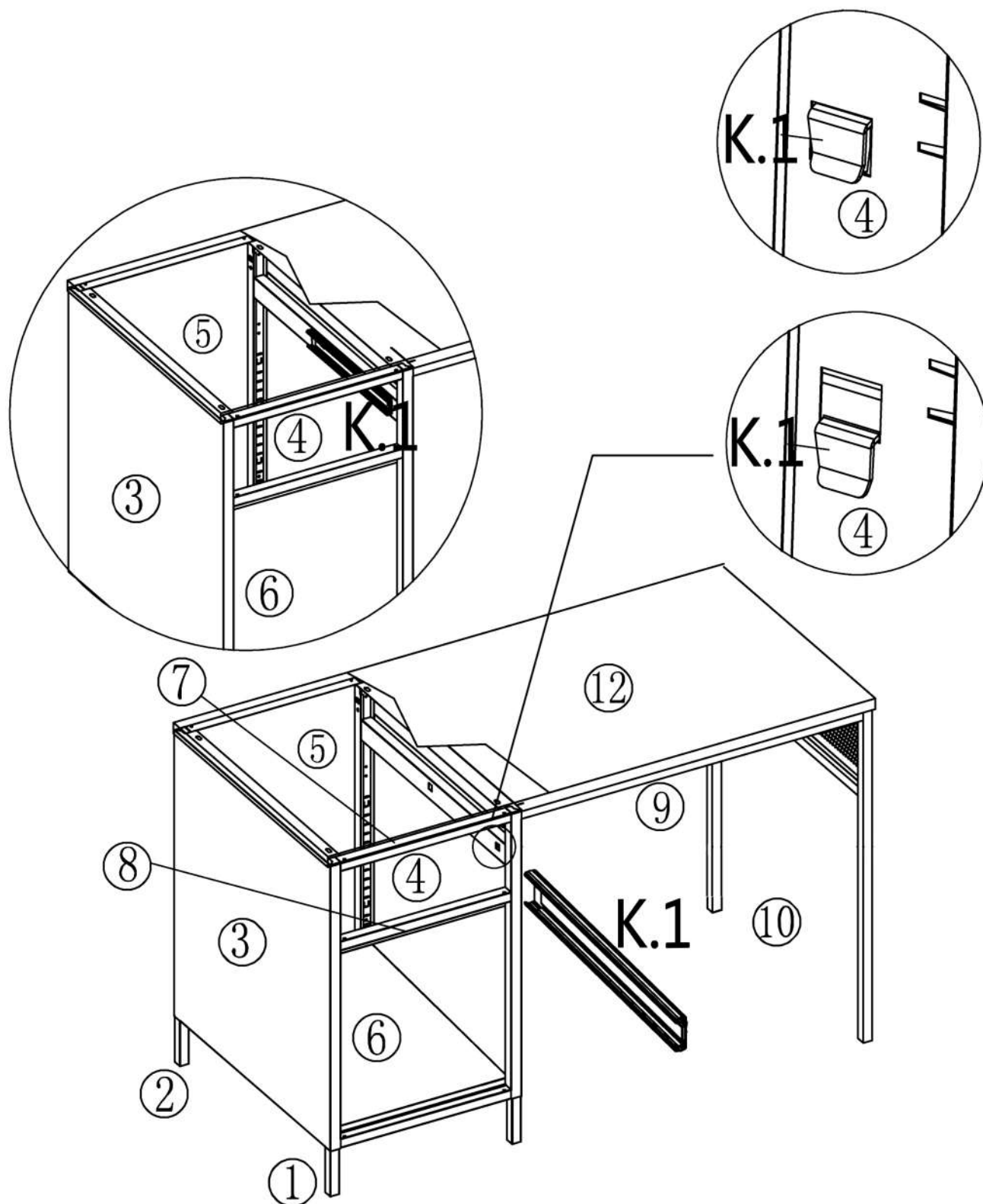


23

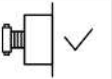
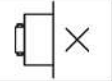
- FR : Vers le fond du meuble
- EN : To the bottom of the cabinet
- DE : Zum Boden des Schrankes
- ES : A la parte trasera del armario
- IT : Sul retro del mobile
- NL : Naar de achterkant van de kast
- PT : Para a parte de trás do armário



24



25

	80% 
100%	100% 

- FR : IMPORTANT: Veuillez introduire le tiroir à l'intérieur du meuble et vérifier l'espace frontal entre le meuble et le tiroir. Si le tiroir est trop bas, il est possible d'ajuster la hauteur du panneau n°13 à l'aide des 4 vis D.

- EN : IMPORTANT: Insert the drawer into the cabinet and check the front clearance between cabinet and drawer. If the drawer is too low, you can adjust the height of panel n°13 using the 4 D screws.

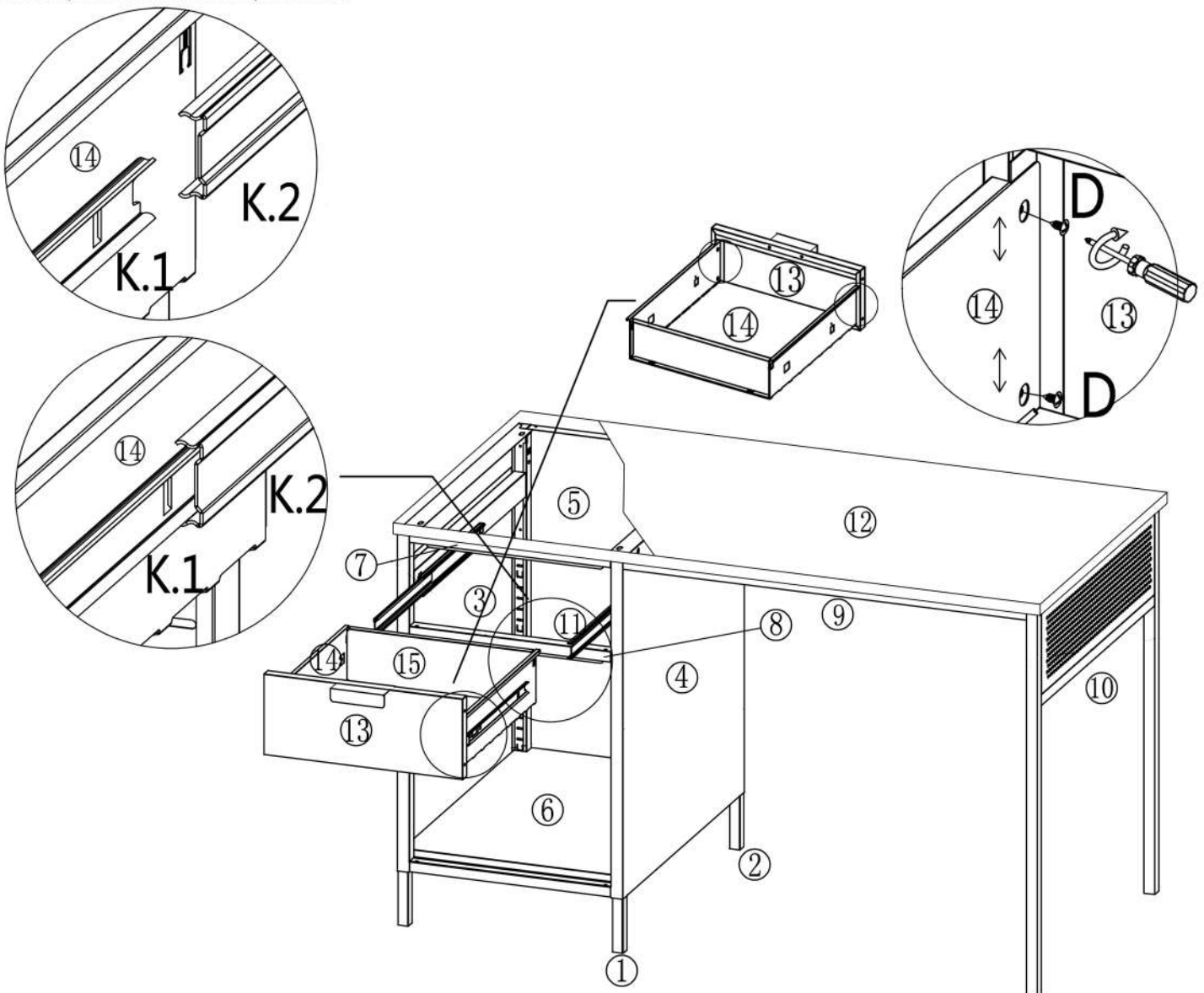
- DE : WICHTIG: Schieben Sie die Schublade in das Möbelstück und überprüfen Sie den Abstand zwischen Möbelstück und Schublade. Wenn die Schublade zu niedrig ist, können Sie die Höhe der Blende Nr. 13 mit den 4 Schrauben D anpassen.

- ES : IMPORTANTE: Introduzca el cajón en el mueble y compruebe el espacio libre frontal entre el mueble y el cajón. Si el cajón está demasiado bajo, puede ajustar la altura del panel 13 utilizando los 4 tornillos D.

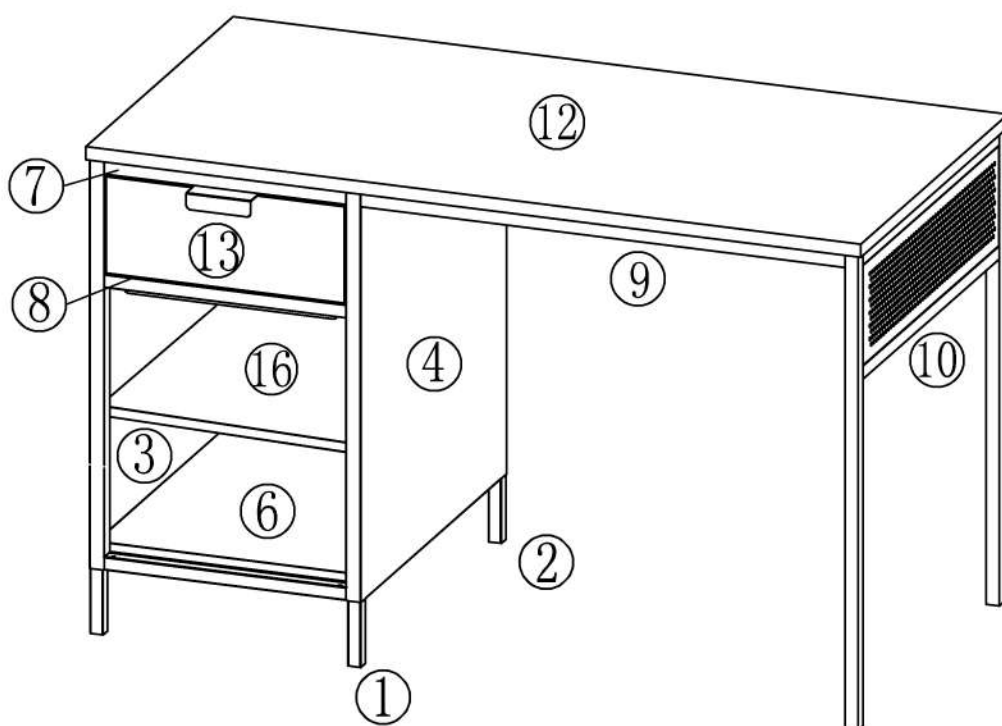
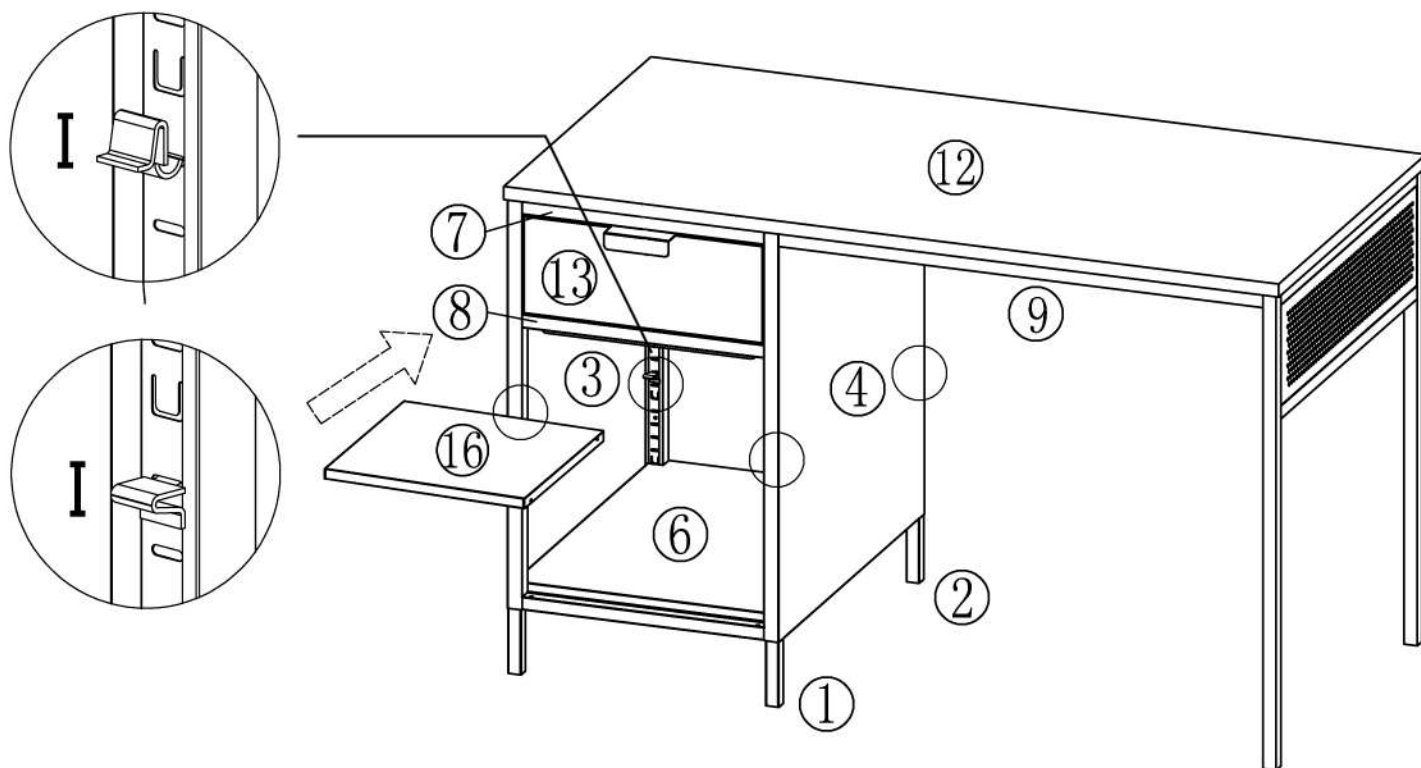
- IT : IMPORTANTE: Inserire il cassetto nel mobile e verificare la distanza frontale tra il mobile e il cassetto. Se il cassetto è troppo basso, è possibile regolare l'altezza del pannello 13 utilizzando le 4 viti D.

- NL : BELANGRIJK: Plaats de lade in de kast en controleer de vrije ruimte aan de voorkant tussen de kast en de lade. Als de lade te laag is, kunt u de hoogte van paneel 13 aanpassen met de 4 schroeven D.

- PT : IMPORTANTE: Introduzir a gaveta no armário e verificar o espaço frontal entre o armário e a gaveta. Se a gaveta estiver demasiado baixa, pode ajustar a altura do painel 13 utilizando os 4 parafusos D.

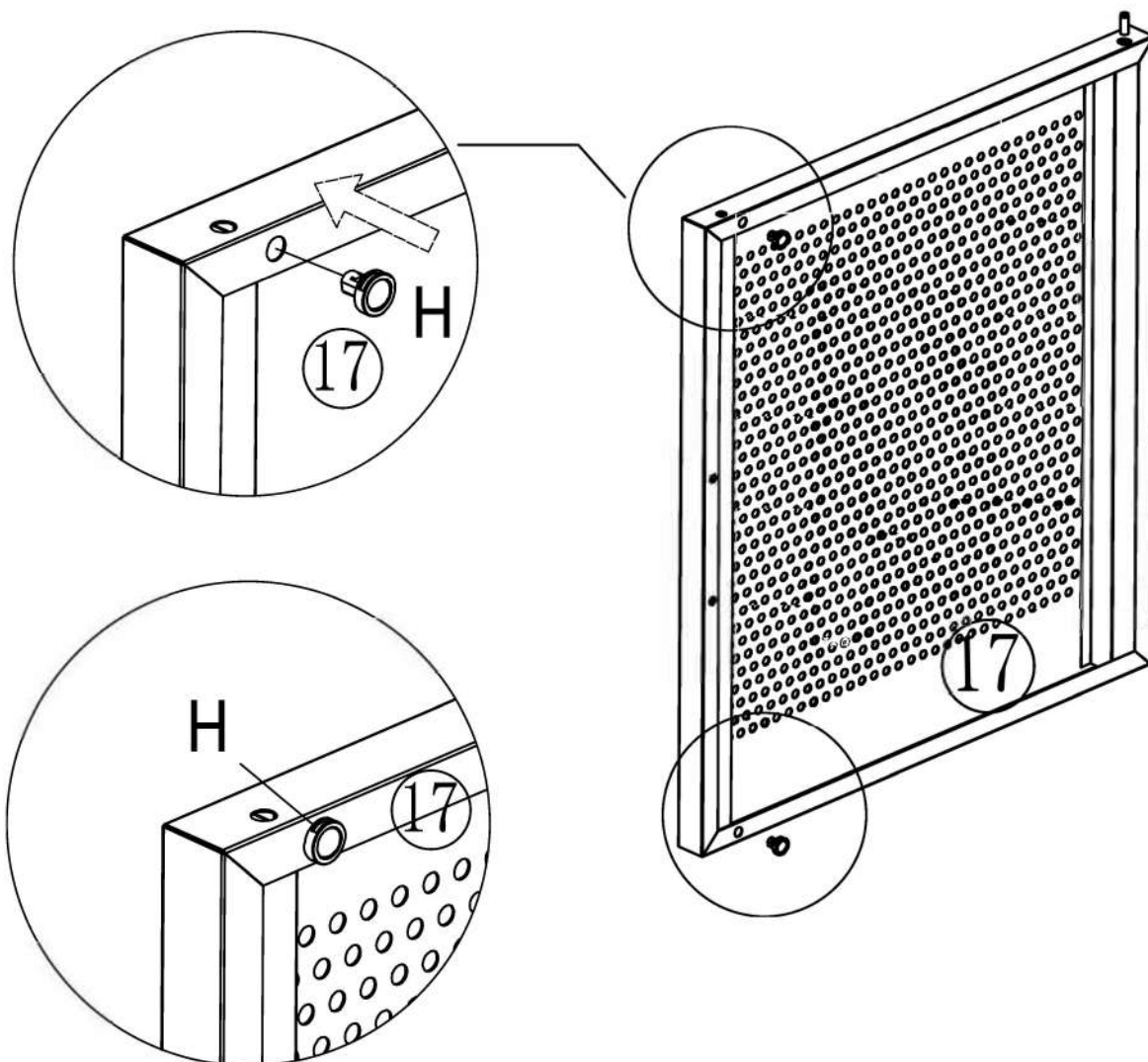


26



I	
x4	

27



H	
x2	

28

- FR : Insérer délicatement la partie courte de la poignée dans la fente. Faire attention à l'orientation.

- EN : Gently insert the short part of the handle into the slot. Pay attention to orientation.

- DE : Führen Sie den kurzen Teil des Griffs vorsichtig in den Schlitz ein. Achten Sie dabei auf die Ausrichtung.

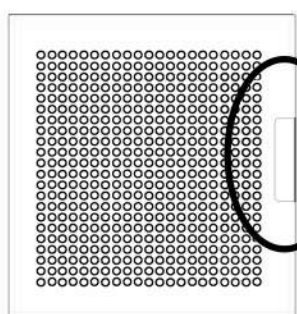
- ES : Introduzca suavemente la parte corta del mango en la ranura. Preste atención a la orientación.

- IT : Inserire delicatamente la parte corta dell'impugnatura nella scanalatura. Prestare attenzione all'orientamento.

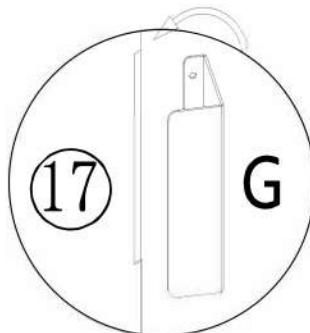
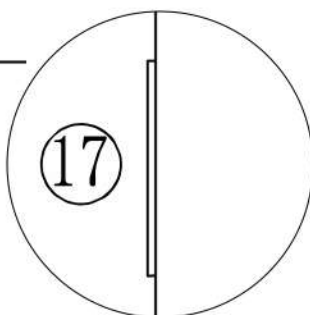
- NL : Steek het korte deel van de handgreep voorzichtig in de gleuf. Let op de richting.

- PT : Introduzir cuidadosamente a parte curta da pega na ranhura. Prestar atenção à orientação.

Vue de face/Front view



17



B

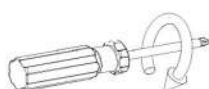
G

Avant/Front

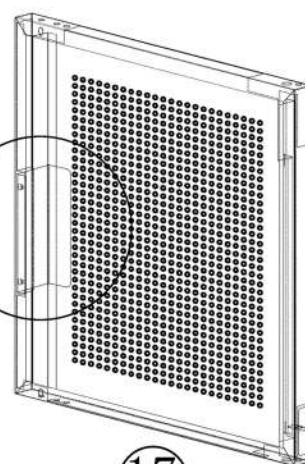
Arrière/Back

B

17



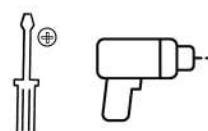
Vue en perspective/Perspective view



17

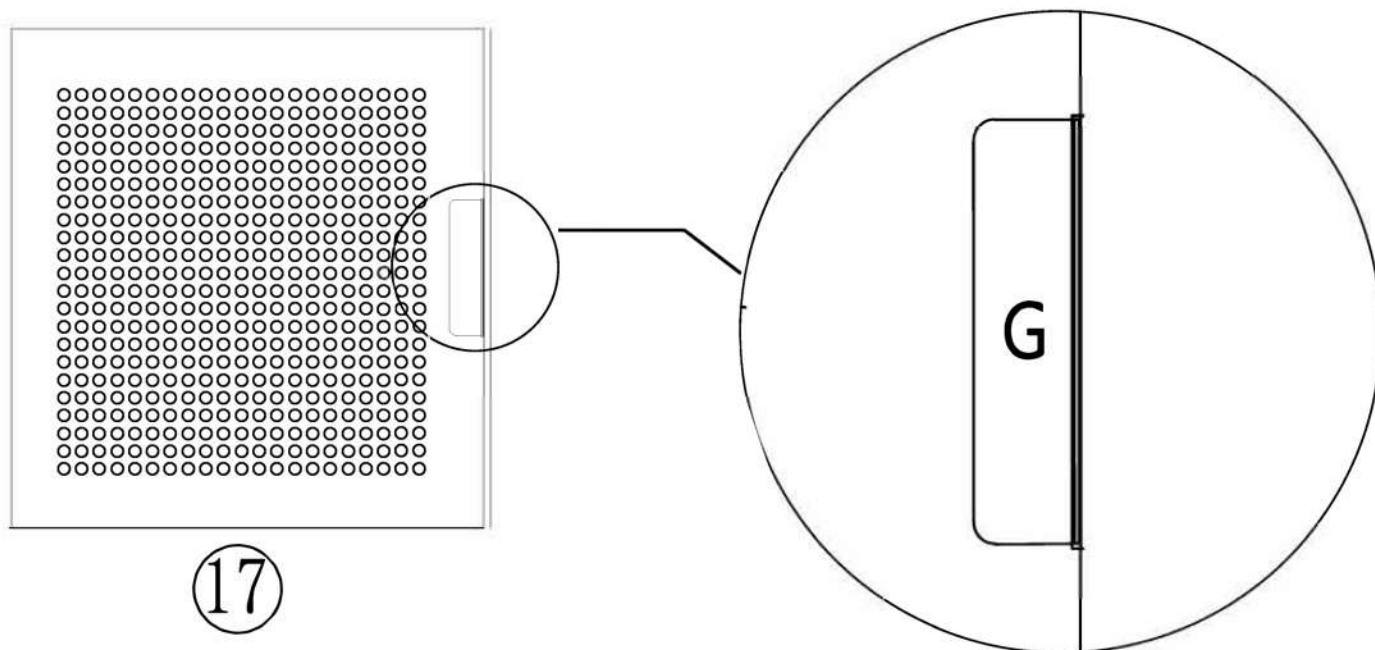
B	
x2	M4x10mm

G	
x1	1.25x4/H 10cm

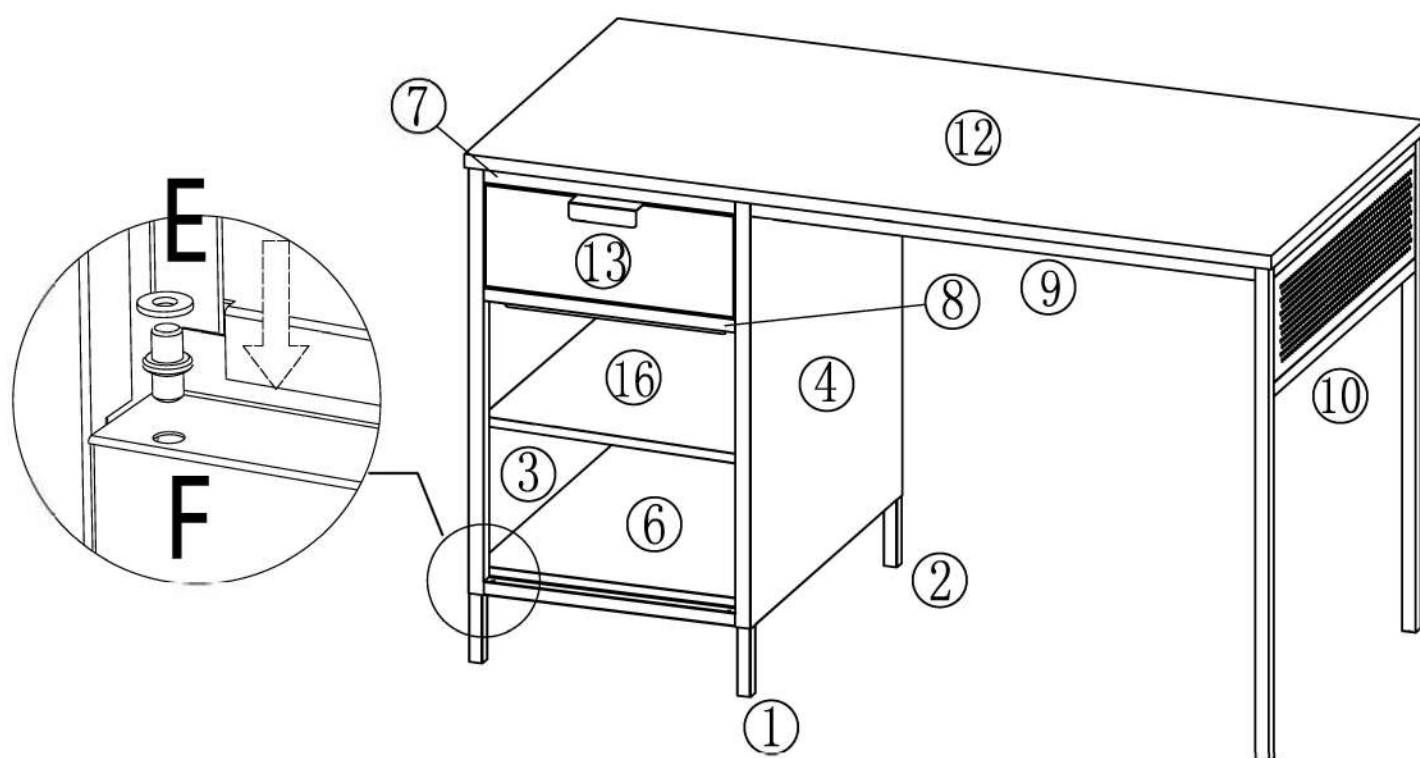


29

- FR : Vue de face.
- EN : Front view.
- DE : Ansicht von vorne.
- ES : Vista frontal.
- IT : Vista frontale.
- NL : Vooraanzicht.
- PT : Vista frontal.

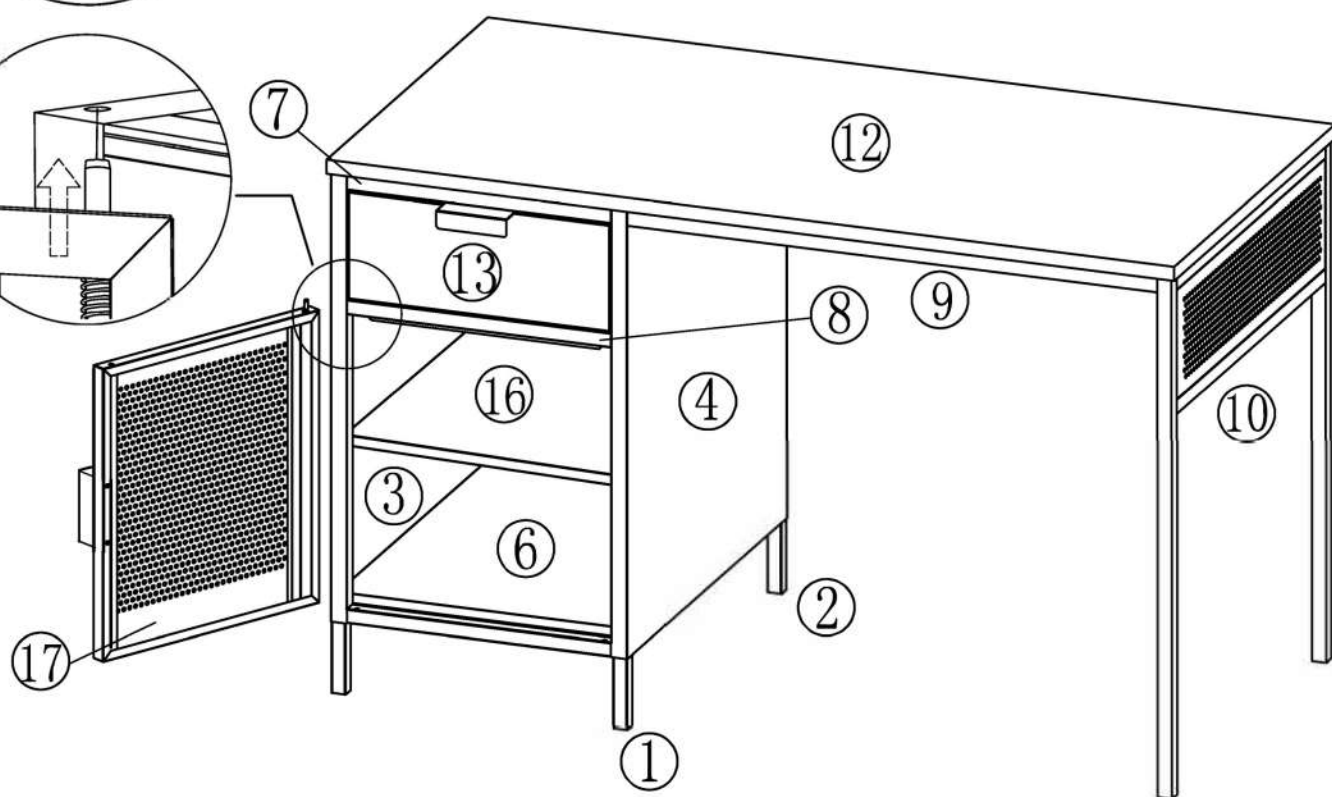
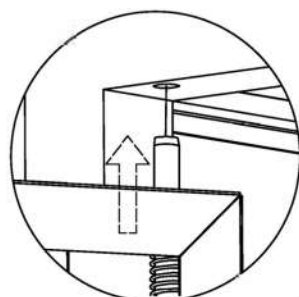
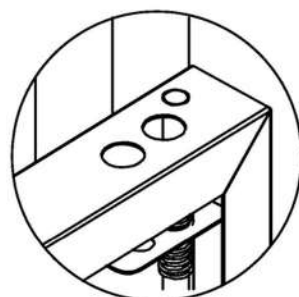
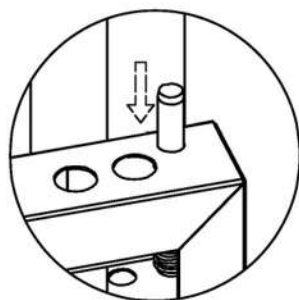


30

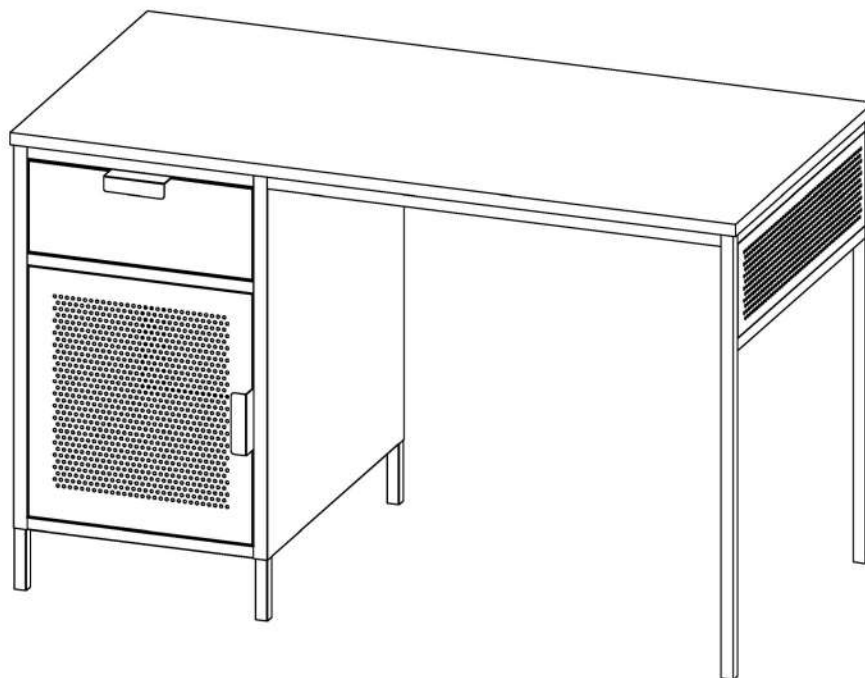


E x1	 M5	F x1	 φ5
----------------	---	----------------	---

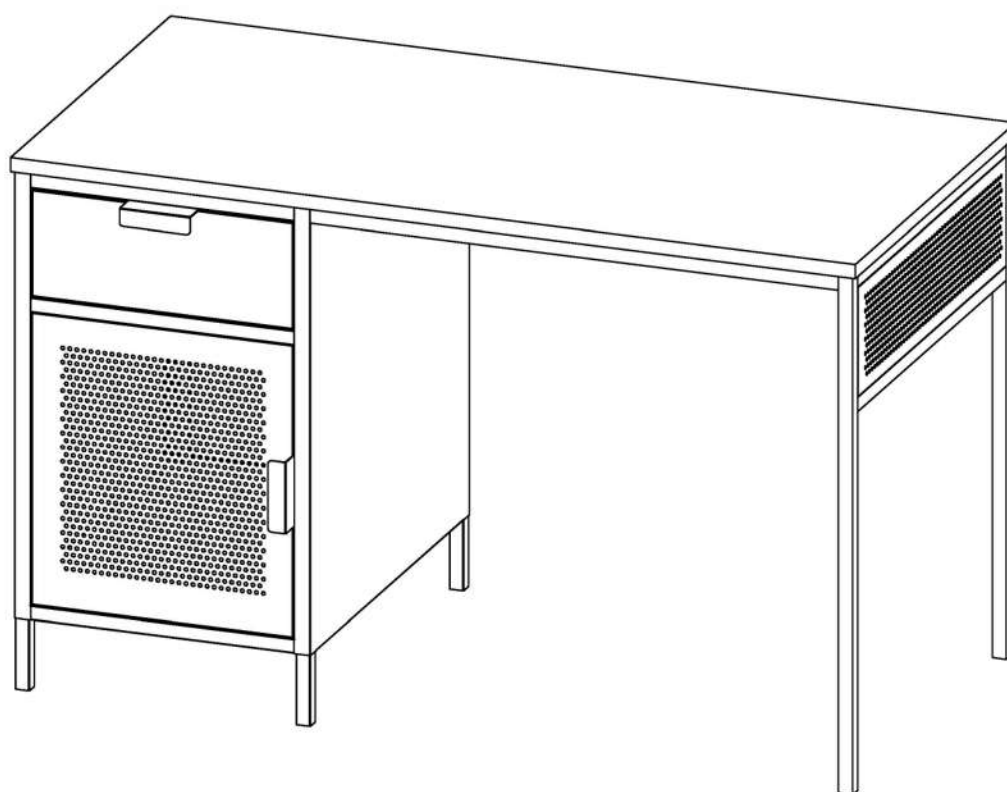
31



- FR : Pour éviter le basculement accidentel du meuble, la fixation du meuble au mur est obligatoire. La visserie nécessaire pour la jonction mur/meuble, dépendante de la nature du mur, n'est pas fournie. En cas de doute, consulter un spécialiste.
- EN : To prevent the unit from accidentally tipping over, it must be secured to the wall. The screws required for the wall/furniture connection, depending on the type of wall, are not supplied. If in doubt, consult a specialist.
- DE : Um ein versehentliches Umkippen des Möbels zu verhindern, muss das Möbelstück an der Wand befestigt werden. Die für die Verbindung von Wand und Möbelstück erforderlichen Schrauben, die von der Beschaffenheit der Wand abhängen, sind nicht im Lieferumfang enthalten. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an einen Fachmann.
- ES : Para evitar que el aparato vuelque accidentalmente, debe fijarse a la pared. Los tornillos necesarios para la conexión pared/mueble, que dependen del tipo de pared, no se suministran. En caso de duda, consulte a un especialista.
- IT : Per evitare il ribaltamento accidentale dell'apparecchio, è necessario fissarlo alla parete. Le viti necessarie per il collegamento parete/arredo, che dipendono dal tipo di parete, non vengono fornite. In caso di dubbio, rivolgersi a uno specialista.
- NL : Om te voorkomen dat het apparaat per ongeluk omvalt, moet het aan de muur worden bevestigd. De schroeven die nodig zijn voor de wand-/meubelaansluiting, die afhankelijk zijn van het type wand, worden niet meegeleverd. Raadpleeg in geval van twijfel een specialist.
- PT : Para evitar que o aparelho tombe acidentalmente, deve ser fixado à parede. Os parafusos necessários para a ligação parede/mobiliário, que dependem do tipo de parede, não são fornecidos. Em caso de dúvida, consultar um especialista.



33



REMERCIEMENTS / ACKNOWLEDGEMENTS / DANKSAGUNG / AGRADECIMIENTOS / RINGRAZIAMENTI / DANKBETUIGING / AGRADECIMENTOS

- FRANÇAIS : SORELH vous remercie pour votre achat et espère que ce produit répondra à vos attentes.
- ENGLISH : SORELH thanks you for your purchase and hopes that this product will meet your expectations.
- DEUTSCH : SORELH dankt ihnen für ihren kauf und hofft, dass dieses produkt ihre erwartungen erfüllt.
- ESPAÑOL : SORELH le agradece su compra y espera que este producto responda a sus expectativas.
- ITALIANO : SORELH vi ringrazia per l'acquisto e spera che questo prodotto soddisfi le vostre aspettative.
- NEDERLANDS : SORELH dankt u voor uw aankoop en hoopt dat dit product aan uw verwachtingen voldoet.
- PORTUGUÊS : SORELH agradece a sua compra e espera que este produto corresponda às suas expectativas.

ID COM
79/81, AncienneRoute Nationale 7,
69570 Dardilly, France

